

|                                                     |                                                          |                                                       |                                                  |                                                         |                                               |                                                  |                                                    |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| <b>S&amp;P/TSX</b><br>▼ 8147,85<br>-48,94 (-0,60 %) | <b>Actions négociées</b><br>▲ 93 ▼ 122<br>Inchangées : 9 | <b>TSX CROISSANCE</b><br>▼ 1556,71<br>-2,88 (-0,19 %) | <b>QUÉBEC 30</b><br>▼ 1018,86<br>-3,95 (-0,39 %) | <b>Actions négociées</b><br>▲ 13 ▼ 15<br>Inchangées : 2 | <b>NASDAQ</b><br>▼ 1896,59<br>-1,58 (-0,08 %) | <b>DOW JONES</b><br>▼ 9937,64<br>-0,07 (+0,00 %) | <b>S&amp;P 500</b><br>▲ 1089,19<br>+0,51 (+0,05 %) |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------|

## INDUSTRIE DU COURTAGE

# Scotia fait un pied de nez à Desjardins

RÉJEAN BOURDEAU

**Le courtier de la Banque Scotia a réussi un véritable coup de filet aux dépens de son concurrent Valeurs mobilières Desjardins, a appris La Presse Affaires.**

Scotia Capitaux vient d'embaucher le spécialiste Vincent Delisle et son adjoint Hugo Sainte-Marie pour élaborer la stratégie du

courtier torontois à partir de Montréal.

Ce surprenant retour du pendule survient au moment où Desjardins, la plus importante institution financière au Québec, transfère sa stratégie de courtage à Toronto.

La nouvelle du départ de cette équipe, reconnue pour sa compétence, a eu l'effet d'une véritable onde de choc, hier, dans les bureaux du complexe Desjardins et

dans le réseau de l'institution.

Dans ses nouvelles fonctions chez Scotia, M. Delisle remplacera nul autre que Peter Gibson, le stratège torontois recruté récemment par Valeurs mobilières Desjardins.

M. Gibson ne travaillait toutefois plus chez Scotia depuis plusieurs mois quand il a accepté l'offre de Desjardins ce printemps.

« C'est une pure coïncidence si tout cela arrive en même temps, dit

M. Delisle en entrevue. J'ai été approché par Scotia dès janvier et les discussions se sont intensifiées dans les derniers mois. »

Pour trouver son nouveau stratège, Scotia Capitaux a fait une recherche exhaustive. « En fin de compte, la firme a préféré ma candidature dans une perspective de moyen et de long terme, expliquait-il. Elle m'a témoigné tellement de confiance qu'elle a accepté que le

travail se fasse à partir de Montréal. »

Vincent Delisle se dit prêt à relever le défi. « C'est avec beaucoup d'enthousiasme que je pars travailler chez l'un des cinq plus importants courtiers au pays. »

Mais en même temps, c'est avec un « pincement au coeur » qu'il a quitté ses bureaux hier après-midi.

► Voir SCOTIA en page 2

## AUJOURD'HUI

### Croissance modérée au Québec

La Banque Royale prévoit une croissance modérée de l'économie québécoise pour l'année en cours et la prochaine, en raison d'un contexte difficile dans le secteur manufacturier. Le groupe financier RBC estime à 2,5 % la croissance du produit intérieur brut (PIB) au Québec en 2004, soit une performance identique à celle de l'Ontario.

PAGE 3

### San Francisco demande un délai à la Cour

Boutiques San Francisco demandera ce matin au tribunal un délai additionnel en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (C-36). Ce délai permettra notamment aux créanciers de se prononcer sur l'offre faite par son fondateur, Paul Delage Roberge, pour recapitaliser l'entreprise.

PAGE 4

### Alcoa et Québec sur le point de s'entendre

Alcoa devra créer 500 emplois de plus dans la transformation de l'aluminium et s'abstenir de faire des mises à pied en modernisant son usine de Baie-Comeau pour obtenir l'électricité dont elle a besoin pour cette usine et pour l'expansion de son aluminerie de Deschambault.

PAGE 5

### Domtar veut faire 10 acquisitions

Raymond Royer, chef de la direction de Domtar, a fait savoir que le troisième producteur nord-américain de papiers en usage dans les bureaux pourrait consacrer jusqu'à 2 milliards de dollars à des acquisitions dans le cadre d'un projet pour doubler les revenus d'ici la fin de 2006.

PAGE 5

### Fin de séance: Rona

Au cours de son assemblée annuelle tenue cette semaine, Rona a présenté un plan d'expansion qui lui permettrait d'augmenter ses revenus d'un demi-milliard de dollars au cours des deux prochaines années. Et la société serait en mesure de réussir son objectif, selon un gestionnaire.

PAGE 6

### Le PDG de McDonald's se remet bien

Charlie Bell, PDG de McDonald's, qui a subi une chirurgie au début du mois pour traiter un cancer colorectal, dit s'attendre à se rétablir complètement, ajoutant que la maladie ne l'empêchera pas de remplir toutes ses obligations.

PAGE 14

## LE CHIFFRE DU JOUR

2%

À la fin de 2003, le trafic mondial des compagnies aériennes pour les services réguliers est toujours inférieur de 2 % par rapport à 2000. Les coefficients moyens d'occupation sont demeurés stables à 70 %. Le nombre de passagers transportés dans le monde entier s'est élevé à 1,6 milliard l'an dernier.

Source: Organisation de l'aviation civile internationale (OACI)

## Air Canada Une étape cruciale aujourd'hui

C'est aujourd'hui à Toronto que l'avenir du transporteur aérien Air Canada se joue. Tout indique que la société réclamera un nouveau délai pour compléter sa restructuration sous protection juridique, mais le temps commence à manquer sérieusement et l'impatience grandit (voir notre texte en page A1). Voici un bref rappel des événements pour mieux comprendre la situation actuelle.



**1<sup>er</sup> avril 2003** Aux prises avec une situation financière périlleuse, Air Canada se place sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers et les compagnies (LACC).

**Juin** Les syndicats font ratifier par leurs membres des concessions totalisant 1,1 milliard de dollars par année.

**25 novembre** Le contrôleur désigné par la Cour recommande d'accepter une offre d'achat de 650 millions\$ déposée par le riche Victor Li et sa société Trinity Time, de Hong Kong.

**22 décembre** Le conseil d'administration d'Air Canada accepte l'offre de M. Li.

**2 avril 2004** Trinity Time se retire du projet de relance, montrant du doigt la situation financière pire que prévu d'Air Canada et la fermeté des syndicats. Le transporteur annonce effectivement une perte nette de 1,9 milliard pour 2003.

**7 avril** Le vice-président d'Air Canada, Calin Rovinescu, démissionne, ne cachant pas « la fatigue face au plan de restructuration le plus compliqué jamais tenté dans l'histoire du Canada ».

**26 avril** La Deutsche Bank, d'Allemagne, propose de garantir 850 millions pour une part de 31% de la société.

**29 avril** General Electric prolonge jusqu'à la fin septembre son offre de 1,5 milliard pour refinancer les baux des avions d'Air Canada.

**Mai** Sprint de négociations pour arriver à réduire de 200 millions supplémentaires les dépenses annuelles d'Air Canada.

**19 mai** Il ne manque qu'une entente d'une valeur de 45 millions avec les Travailleurs canadiens de l'automobile (TCA), qui représentent 6400 employés du transporteur. La Cour supérieure de l'Ontario ordonne que les parties fassent des efforts pour tenter de dénouer l'impasse.

**20 mai** Le président d'Air Canada, Robert Milton, et celui des TCA, Basil « Buzz » Hargrove, se rencontrent à Toronto. En début de soirée une entente de dernière heure est intervenue. Les parties se retrouvent devant le tribunal ce matin.

PHOTO SHAUN BEST, REUTERS ©

# Microcell rejette l'offre de Telus... et mise sur une offre supérieure

PRESSE CANADIENNE

Sortant de son mutisme, le conseil d'administration de Microcell Communications recommande à ses actionnaires de rejeter l'offre publique d'achat de Telus, déposée la semaine dernière. Microcell la considère « inadéquate du point de vue financier » et fait valoir que des discussions avec d'autres parties permettent d'espérer une offre supérieure.

Microcell, qui exploite le service de téléphonie sans fil Fido, a réagi pour la première fois, hier, à l'offre publique d'achat (OPA) hostile lancée par Telus, deuxième compagnie de téléphonie au pays. Elle a offert 29 \$ pour chaque action de Microcell, dans le cadre d'une offre globale (en

incluant les bons de souscription) de 1,1 milliard de dollars.

L'action de catégorie B de Microcell à la Bourse de Toronto a clôturé à 32,20 \$, en hausse de 94 cents.

**Le conseil d'administration dit avoir entrepris « un examen stratégique complet » afin d'évaluer toutes les options qui s'offrent à l'entreprise. Parmi ces options, le conseil n'écarte pas une vente à Telus.**

Le titre avait bondi de près de 50 % vendredi dernier, au lendemain du dépôt de l'offre de Telus.

Le conseil d'administration de Microcell invoque trois raisons pour justifier sa recommandation

de rejeter l'offre :

> 1. le prix offert serait insuffisant, selon les recommandations formulées par les firmes JP Morgan et Rothschild ;

> 2. certaines conditions imposées par Telus (notamment une lettre de non-intervention de la part du commissaire de la concurrence) pourraient de toute façon rendre impossible la conclusion de la transaction ;

> 3. la possibilité que soit présentée une offre plus intéressante que celle de Telus.

À cet égard, le conseil d'administration de Microcell précise que « d'autres parties ont fait part à la société de leur intérêt à poursuivre des discussions qui pourraient entraîner des offres concurrentielles ou d'autres opérations. La société a l'intention de poursuivre les discussions avec toute autre partie intéressée ».

Le conseil d'administration dit donc avoir entrepris « un examen stratégique complet » afin d'évaluer toutes les options qui s'offrent à l'entreprise.

► Voir MICROCELL en page 2



Douze mille pieds<sup>2</sup> de château

pour vos groupes, congrès et réunions d'affaires!

www.chateaubromont.com



Château Bromont  
DOMAINE HÔTELIER • RESORT HOTELS

1 888-BROMONT





# L'énergie jette de l'huile sur le feu de l'inflation

RUDY LE COURS

**La poussée des prix de l'énergie, et de l'électricité en particulier, a propulsé le taux d'inflation annuel à 1,6 % en avril. Il était de 0,7 % un mois plus tôt.**

De mars à avril toutefois, l'indice des prix à la consommation (IPC) a progressé de 0,2 % seulement alors qu'il avait avancé de 0,3 % le mois précédent, a révélé hier Statistique Canada.

Le bond de l'inflation était largement attendu par les économistes qui avaient même prévu 1,7 %, en raison d'un phénomène purement arithmétique. De mars à avril 2003, l'IPC avait plongé de 0,6 %, par suite de fortes réductions des prix de l'essence (aux environs de 70 cents le litre, vous souvenez-vous ?) aux lendemains de la chute du régime de Sadddam Hussein et de remboursements rétroactifs aux consommateurs ontariens sur leurs tarifs d'électricité.

De mars à avril de cette année, les prix de l'essence à l'échelle du pays ont monté en flèche à cause de l'instabilité des approvisionnements créée par l'occupation américaine post-Saddam... En outre, les tarifs de l'électricité ont cette fois-ci grimpé en Ontario. Sur une base annuelle, l'indice de l'électricité qui entre dans le calcul de l'IPC a

avancé de 15,1 %, en grande partie à cause du bond de 54,7 % des prix de la houille blanche en Ontario.

Le Québec n'a pas connu de rabais d'électricité en 2003 mais plutôt subi depuis janvier dernier deux augmentations de tarif totalisant 4,4 %. De mars à avril, les prix y ont reculé de 0,1 %, mais l'inflation a quand même progressé de 1,4 % depuis un an.

## L'IPCX

En ce qui concerne l'indice de référence (IPCX) de la Banque du Canada, qui exclut les huit composantes les plus volatiles de l'IPC, il a progressé de 0,2 % de mars à avril pour donner un taux de 1,8 % depuis un an. Ce taux se rapproche de la cible de 2 % visée par la Banque du Canada. L'IPCX exclut fruits et légumes frais ou transformés, intérêts hypothécaires, gaz naturel, mazout, essence, transport interurbain et tabac. Il inclut toutefois les tarifs d'électricité.

L'effet arithmétique causé par les remboursements ontariens d'avril 2003 sera toutefois disparu du calcul annuel de l'IPCX qui devrait baisser le mois prochain. Si on en exclut l'électricité, comme le fait la Réserve fédérale américaine, l'inflation évoluait en avril au rythme d'à peine 1,2 % par année.

En ce qui concerne l'IPC général, la poussée des prix de l'essence su-

bie en mai par les automobilistes exercera des pressions sur l'IPC au cours des prochains mois, mais pas de façon menaçante. « L'essence occupe une importance relativement restreinte dans l'ensemble du panier de biens et de services, note Benoît P. Durocher, économiste chez Desjardins Études économiques. En fait, l'essence ne représente que 3,7 % du panier. » En comparaison, le logement pèse 28,4 % et les aliments, 16,4 %.

M. Durocher prévoit que, tant que la hausse du prix du carburant ne se diffusera au sein des autres prix, ce qui n'est pas encore le cas, l'IPC global ne ballonnera pas.

Pour tenter de mieux mesurer l'évolution des prix et d'éviter l'effet arithmétique des remboursements d'électricité en Ontario, Stéphane Marion, économiste en chef adjoint à la Financière Banque Nationale, attire l'attention sur la moyenne mobile de trois mois du taux d'inflation désaisonnalisé dont sont exclus aliments et énergie. Elle se situe à 0,3 %, comparativement à par exemple 3,3 % aux États-Unis. « Il n'y a pas conséquent aucune urgence pour la Banque du Canada de resserrer sa politique monétaire. » Son taux directeur est de 2 % comparativement à 1 % pour celui de la Réserve fédérale qui devrait commencer à le majorer en juin, sinon en août au plus tard.

# La Banque Royale prévoit une croissance modérée au Québec

PRESSE CANADIENNE

La Banque Royale prévoit une croissance modérée de l'économie québécoise pour l'année en cours et la prochaine, en raison d'un contexte difficile dans le secteur manufacturier.

Dans ses dernières prévisions économiques, rendues publiques hier, le groupe financier RBC (dont fait partie la Banque Royale) estime à 2,5 % la croissance du produit intérieur brut (PIB) au Québec en 2004, soit une performance identique à celle de l'Ontario. Le Manitoba devrait prendre le premier rang du classement provincial cette année, avec une croissance de 4,1 %.

Pour 2005, le PIB du Québec devrait croître au rythme de 2,9 %, comparativement à 3,4 % pour l'Ontario.

« La croissance économique du Québec est encore freinée par un ralentissement de l'activité manufacturière et des exportations, a précisé John Anania, économiste en chef adjoint de RBC. Néanmoins, les consommateurs font contrepoids et apportent le soutien nécessaire à une expansion modeste. »

Le secteur manufacturier au Québec souffrira notamment d'un fléchissement de la demande pour les produits du bois, en raison du ralentissement du marché immobilier aux États-Unis. « Le Québec est, de toutes les provinces, celle qui dépend le plus du secteur manufacturier, qui représente environ 22 % de son économie », souligne l'étude de RBC.

Les marges bénéficiaires sur les produits informatiques, électroni-

ques et aéronautiques ainsi que sur les pièces, les métaux de première fusion et les métaux transformés, les équipements de communication et le matériel de transport devraient rester sous pression.

« À l'avenir, l'économie (québécoise) sera principalement soutenue par de saines dépenses de consommation et les investissements commerciaux, les sociétés s'efforçant d'améliorer leur productivité », ajoutent les auteurs de l'étude prévisionnelle.

En Ontario, les mesures d'austérité contenues dans le dernier budget provincial auront pour effet de réduire la croissance d'un demi-point de pourcentage en 2004, selon les économistes de RBC.

Au Nouveau-Brunswick, la progression du PIB devrait atteindre 2,4 % en 2004 et 2,7 % en 2005.

# Les perspectives restent positives pour l'économie américaine

AGENCE FRANCE-PRESSE

**WASHINGTON** — Les perspectives économiques restent positives aux États-Unis, où l'institut de conjoncture Conference Board a annoncé hier une hausse de 0,1 % de son indice composite, censé préfigurer l'évolution de la conjoncture dans les six prochains mois.

Cette progression est un peu inférieure à ce que prévoient les analystes, qui tablaient sur une hausse de 0,2 %.

L'indice est désormais établi à 115,9 points. Il avait augmenté de 0,8 % en mars, selon l'institut, qui a ainsi fortement révisé en hausse son estimation initiale de 0,3 %.

« L'indice composite est toujours sur une courbe ascendante, ce qui laisse penser que la vi-

gueur économique et les créations d'emplois se poursuivront jusqu'au troisième trimestre », a déclaré Ken Goldstein, économiste au Conference Board.

L'indice mesurant la situation présente a progressé de 0,3 % en avril après une hausse de 0,2 % en mars, et celui de la situation passée a augmenté de 0,2 % après un recul de 0,1 % en mars.

« Malgré les préoccupations concernant la hausse des prix de l'essence ce printemps, et les inquiétudes sur ce qui se passera une fois dépensé tout l'argent des remises d'impôt, les indices ne révèlent toujours aucun affaiblissement des fondamentaux », a ajouté M. Goldstein.

« Même la perspective d'une hausse des taux d'intérêt à court terme ne devrait pas étouffer la croissance économique ou la pro-

gression de l'emploi », selon lui.

Sur les six mois achevés à la fin d'avril, l'indice composite a progressé de 1,8 %, avec neuf de ses 10 composants en progression.

En avril, quatre des 10 indicateurs économiques qui servent à établir l'indice composite ont progressé. Ces indices sont, par ordre décroissant, les écart de taux, la masse monétaire réelle, les permis de construire et les cours des actions.

En revanche six indices ont pesé à la baisse sur l'indice d'avril : les heures travaillées dans l'industrie, les nouvelles commandes de biens de consommation et de matériels, la performance des vendeurs, les attentes des consommateurs, les commandes de biens durables et les demandes hebdomadaires d'allocation de chômage.

leurs prêts hypothécaires. Des pressions inflationnistes créées par la reprise économique aux États-Unis, de même que l'anticipation d'un resserrement de la politique monétaire de la Réserve fédérale américaine, poussent les investisseurs à exiger des taux d'intérêt plus élevés pour se départir de leur argent sur le marché obligataire.

Il s'agit de la deuxième hausse des taux hypothécaires au Canada ce mois-ci.

## Branson s'envole!



PHOTO MIKE APPLETON, BLOOMBERG ©

**Le grand patron du groupe de divertissement Virgin, Richard Branson, s'est envolé sous l'oeil amusé des clients au magasin Virgin Megastore de New York, hier. Branson avait enfilé un sac à dos doté d'un appareil de propulsion dans le cadre d'un événement visant à faire la publicité de sa future émission de télé-réalité qui sera diffusée sur le réseau Fox. L'émission, intitulée *The Billionaire : Branson's Quest For The Best*, mettra en vedette des Américains aventureux qui seront mis au défi.**



POUR SE FAIRE  
UNE IDÉE

**LA PRESSE  
AFFAIRES**

Tous les jours dans **LA PRESSE**



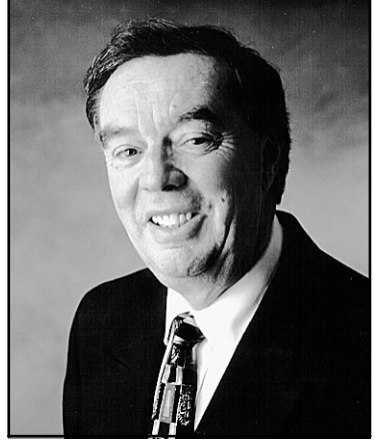
**Louis A. Tanguay**

SR Telecom Inc. a le plaisir d'annoncer que M. Louis A. Tanguay fait maintenant partie de son conseil d'administration.

M. Tanguay possède une connaissance approfondie de la gestion des activités de télécommunications. Monsieur Tanguay a détenu un certain nombre de postes au cours de sa carrière, qui s'étend sur 40 ans, dont celle de président de Bell Québec de 1991 à 1998 et de Bell Canada International de 1998 à 2001. Il est président du conseil d'administration de Radical Horizon Inc. et est aussi administrateur de plusieurs sociétés ouvertes, dont Aéroports de Montréal, Bell Nordiq, Medysis Inc., Rona Inc. et Saputo Group Inc.

SR Telecom est un chef de file mondial de la technologie d'accès sans fil fixe à large bande, qui relie les usagers aux réseaux par l'entremise d'équipement de transmission sans fil. Les produits et solutions de la Société sont utilisés depuis plus de 25 ans par les entreprises de télécommunications et autres fournisseurs pour livrer des services de télécommunications évolués, robustes et efficaces aussi bien dans les zones urbaines qu'éloignées, partout dans le monde. Les produits de SR Telecom ont été déployés dans plus de 120 pays et relient entre eux plus de deux millions d'usagers.

3230944



**Lionel P. Hurtubise**

SR Telecom Inc. est heureux d'annoncer la nomination de M. Lionel P. Hurtubise au poste de président de son conseil d'administration.

Monsieur Hurtubise siège au conseil d'administration de SR Telecom depuis 1999. Il est président du conseil d'administration d'Ericsson Canada Inc., une société dont il était président et chef de la direction. Monsieur Hurtubise a été au premier plan des industries des télécommunications et des technologies de l'informatique pendant de nombreuses années. Avant d'entrer chez Ericsson en 1986, il était président d'International Systems Ltd., alors un leader du secteur de la téléphonie mobile. Il a aussi joué un rôle important dans la création de Westech Systems Ltd., une coentreprise qui a contribué au développement du premier réseau de téléphonie mobile cellulaire et à laquelle participait Alberta Government Telephones. Monsieur Hurtubise est actif au sein de plusieurs organismes publics et privés se consacrant à l'avancement de la recherche et du développement dans le secteur des télécommunications.

SR Telecom est un chef de file mondial de la technologie d'accès sans fil fixe à large bande, qui relie les usagers aux réseaux par l'entremise d'équipement de transmission sans fil. Les produits et solutions de la Société sont utilisés depuis plus de 25 ans par les entreprises de télécommunications et autres fournisseurs pour livrer des services de télécommunications évolués, robustes et efficaces aussi bien dans les zones urbaines qu'éloignées, partout dans le monde. Les produits de SR Telecom ont été déployés dans plus de 120 pays et relient entre eux plus de deux millions d'usagers.

3230711



# LA PRESSE AFFAIRES

## CGI obtient un contrat de 338 millions

PRESSE CANADIENNE

LONDRES — Un important assureur automobile du Royaume-Uni, Cox Insurance Holdings, a confié à une filiale européenne du groupe CGI la gestion de ses services informatiques pour une période 10 ans, dans la cadre d'un contrat d'impartition d'une valeur totale de 338 millions CAN.

L'entente annoncée hier prévoit le transfert de plus de 200 em-

ployés de Cox chez CGI. Cox est un client de longue date de CGI, puisqu'il utilise depuis près de 20 ans un de ses systèmes de gestion des services administratifs. « Ce contrat est conforme à nos plans de croissance stratégique dans le secteur de l'assurance en Europe, a déclaré le président et chef de l'exploitation de CGI, Michael Roach. En augmentant notre masse critique dans le secteur de l'assurance au Royaume-Uni, nous consolidons notre présence

dans des domaines d'activités qui sont de plus en plus compétitifs. »

Les bureaux de CGI en Inde et au Canada seront également mis à contribution pour desservir Cox.

Cette société est le plus grand assureur de motocyclettes et le septième assureur de véhicules automobiles au Royaume-Uni.

CGI et ses filiales comptent quelque 25 000 employés dans le monde.

## San Francisco demande un délai à la Cour

LAURIER CLOUTIER

Boutiques San Francisco demandera ce matin au tribunal un délai additionnel en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (C-36). Ce délai permettra notamment aux créanciers de se prononcer sur l'offre faite par son fondateur, Paul Delage Roberge, pour recapitaliser l'entreprise.

Selon M. Roberge, c'est une « procédure normale » dans le cadre de la restructuration du détaillant.

Le 10 mai dernier, le conseil d'administration de San Francisco a choisi l'offre de 15,4 millions de recapitalisation de la compagnie faite par Paul Roberge et son groupe de 27 gens d'affaires, après avoir analysé les sept propositions reçues le 26 avril dernier.

Il reste cependant plusieurs étapes à franchir avant que San Francisco ne puisse se dégager du C-36. D'ici le début de juin prochain, soit 21 jours après son dépôt, les créanciers doivent se prononcer sur l'offre du détaillant de rembourser environ 25 % de ses dettes de 62 millions. San Francisco devra obtenir l'approbation de 50 % des créanciers, mais de 66 % de la valeur de leurs créances.

M. Roberge ne croit pas que les créanciers refuseront de donner leur accord, car ils voudront continuer à faire des affaires avec la compagnie revenue à la santé.

Aujourd'hui, M. Roberge et ses collègues, dont le chef de la restructuration de San Francisco, Gaétan Frigon, doivent préciser à la Cour les étapes qui restent à franchir et à quelle date. Après le vote des créanciers, le tribunal devra entre autres approuver la relance de la compagnie.

« Ça avance bien. Il n'y a pas d'obstacles insurmontables en vue. Deux actionnaires minoritaires se sont plaints de ne pouvoir profiter de l'émission proposée de 30,88 millions d'actions, mais il s'agit d'un placement privé. » San Francisco ne disposait pas du temps nécessaire pour préparer un prospectus, destiné à tous les actionnaires, a-t-il dit.

San Francisco a demandé la protection du tribunal contre ses créanciers le 17 décembre dernier, à la suite des déboires des Ailes de la mode de la rue Sainte-Catherine, qui a coûté près de 40 millions à aménager et dont la superficie vient d'être ramenée de 223 000 à 75 000 pieds carrés.

Depuis le début de l'année, San Francisco a comprimé les dépenses et vendu des chaînes non rentables. Tristan & America a acheté L'Officiel et West Coast. Ace Style a mis la main sur Victoire Delage et Moments Intimes.

Si tout se passe comme prévu, Paul Roberge et son groupe détiendront 71,6 % de San Francisco, qui repartira avec les 55 Bikini Village et San Francisco Maillots et les quatre magasins des Ailes de la mode.

## AT&T rejette l'offre pour ses actions de Rogers sans fil

NANCY CARR  
PRESSE CANADIENNE

TORONTO — AT&T Wireless Communications Inc. a rejeté l'offre de 1,5 milliard de son partenaire de longue date, Rogers Communications Inc., pour sa participation de 34,1 % dans Rogers Communications sans fil.

Hier, dans un communiqué, Rogers Communications a indiqué qu'elle avait offert 31 \$ par action pour le stock d'actions (48,6 millions) de la filiale sans fil détenues par la compagnie américaine. L'offre est la plus élevée à avoir été déposée au cours d'une période de négociation de 21 jours — en vertu du droit de première négociation prévu dans la convention d'actionnaires — ayant pris fin mercredi soir.

Après avoir annoncé le 28 avril dernier son intention de se départir de sa participation dans Rogers sans fil, AT&T devait d'abord offrir ses actions à Rogers Communications Inc., qui détient 56 % de la filiale. La participation restante de 10 % est de propriété publique et est négociée en Bourse au Canada et aux États-Unis.

L'offre de 31 \$ par action est inférieure de 6 % au cours de clôture moyen du titre de Rogers sans fil des 10 derniers jours ouvrables. Le plus haut des 52 dernières semaines des

actions de catégories B de Rogers Communications sans fil est de 37,38 \$ ; le plus bas est de 19,81 \$.

Hier, à la Bourse de Toronto, le titre (RCM.B) a clôturé à 34,50 \$, en baisse de 1,25 \$.

AT&T Wireless, qui est sur le point d'être acquise par Cingular Wireless, a maintenant 60 jours pour trouver un ou d'autres acheteurs à un prix supérieur à celui offert par Rogers.

Même si AT&T Wireless et Rogers Communications ne se sont pas entendues, un accord entre les deux compagnies empêche AT&T Wireless de vendre à quiconque plus de 5 % des actions de Rogers sans fil.

Selon un analyste qui a tenu à garder l'anonymat, les deux scénarios les plus probables sont que AT&T Wireless conserve sa participation ou qu'elle tente de la vendre sur le marché.

L'analyste croit aussi qu'en achetant AT&T, Cingular pourra décider de garder l'investissement dans Rogers sans fil. Le milliard de dollars américains que le géant recevrait pour les actions de Rogers sans fil « n'est pas immense » quant à lui et pourrait voir du potentiel dans l'investissement canadien, a-t-il dit. « Les perspectives de l'industrie du sans fil dans ce pays sont assez solides. »

Le titre de Rogers Communications Inc. (RCI.B), hier, à la Bourse de Toronto, a gagné 24 cents, et a clôturé à 24,12 \$.

## Conrad Black condamné à rembourser 30 millions US à Hollinger International

AGENCE FRANCE-PRESSE

WILMINGTON, Delaware — Le magnat de la presse britannique Conrad Black a été condamné à rembourser quelque 30 millions de dollars américains, indûment perçus, au groupe de presse américain Hollinger International, filiale de son holding canadien Hollinger Inc., dans une décision de la justice américaine.

Le juge Leo Strine, du tribunal de Wilmington, a donné jusqu'au 1<sup>er</sup> juin à Black pour rembourser des compensations qui lui avaient été versées sans l'autorisation du conseil d'administration de Hollinger International.

Conrad Black, qui contrôle par l'entremise de son holding 73 % des votes et environ 30 % des actions de Hollinger International, dont dépendent les quotidiens *Daily Telegraph* de Londres, *Chicago Sun Times* et le *Jerusalem Post*, avait demandé une nouvelle audition de-

vant le tribunal pour expliquer, selon son avocat, comment les administrateurs avaient en fait bien autorisé ces paiements.

Les déboires judiciaires de Conrad Black ont commencé après qu'il eut été démis de ses fonctions de PDG de la filiale américaine, à la suite de l'ouverture d'une enquête de la Securities and Exchange Commission (SEC), le gendarme des opérations de Bourse aux États-Unis, l'été dernier.

En janvier dernier, Conrad Black avait été traduit en justice devant le tribunal de Wilmington — capitale du Delaware, État où Hollinger International est officiellement enregistré — par les actionnaires de ce groupe qui tentaient d'empêcher une reprise par les frères Barclay.

À la fin de février, le juge du tribunal de Wilmington leur donnait raison en cassant l'accord de vente des titres du groupe conclu par Conrad Black avec les jumeaux britanniques milliardaires.

### AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

**SAQ**

**APPEL D'OFFRES**

**Numéro de dossier : SP-1231**  
**Projet : Service de maintenance des équipements informatiques du secteur corporatif**

Des soumissions pour la fourniture d'un service de maintenance pour l'ensemble des équipements informatiques de type serveur des sites corporatifs de la SAQ, seront reçues au plus tard à 11 h (heure locale ), le 4 juin 2004 par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

|                                           |                                                        |
|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| <b>Siège social</b>                       | 905, avenue De Lorimier<br>Montréal (Québec) - H2K 3V9 |
| <b>Centre de distribution de Montréal</b> | 7500, rue Tellier<br>Montréal (Québec) - H1N 3W5       |
| <b>Centre de distribution de Québec</b>   | 2900, rue Einstein<br>Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3    |

Un versement non remboursable de cent dollars (100 \$) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner.

La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Le soumissionnaire devra fournir avec sa soumission, comme cautionnement de soumission, soit un chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec, soit une police de garantie souscrite par une compagnie d'assurance ou une institution bancaire autorisée à se porter caution au Québec, le tout valide pour la période stipulée au document d'appel d'offres. la valeur du cautionnement est de 50,000 \$.

## Appel d'offres

**Tourisme Québec**

**COMMERCIALISATION D'UN RÉSEAU D’AFFICHAGE PUBLICITAIRE DANS LES CENTRES INFOTOURISTE® DE TOURISME QUÉBEC ET DANS LES PARCS ROUTIERS DÉSIGNÉS DU MINISTÈRE DES TRANSPORTS**

Le Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche, pour l'unité Tourisme Québec, ci-après désignée sous ce nom, requiert des soumissions pour confier à un concessionnaire spécialisé en publicité, et ce contre redevances, l'exploitation exclusive d'un réseau d'affichage publicitaire dans les centres Infotouriste de Tourisme Québec et dans les parcs routiers désignés du ministère des Transports.

Le concessionnaire doit promouvoir et gérer le dit réseau d'affichage publicitaire de façon à optimiser les revenus pour Tourisme Québec tout en respectant certaines contraintes stipulées dans ce cahier des charges.

Le concessionnaire doit posséder les ressources et l'expertise nécessaire afin d'assurer la mise en opération et le rendement optimal du réseau d'affichage publicitaire.

Les documents d'appel d'offres sont disponibles en communiquant avec un des systèmes électroniques d'appel d'offres suivant :

|                                                                                                                                             |                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MERX</b><br>Site internet : <a href="http://www.merx.com">www.merx.com</a><br>Téléphone : 1 800 964-6379<br>Télécopieur : 1 888 235-5800 | <b>SEAO</b><br>Site internet : <a href="http://www.seao.ca">www.seao.ca</a><br>Téléphone : 1-866-669-7326<br>Télécopieur : 1-514-257-8544 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Le contrat entre le concessionnaire et Tourisme Québec entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> novembre 2004 et sera d'une durée de cinq (5) ans.

Seuls sont admis à présenter une soumission les personnes physiques ou morales ayant une place d'affaires au Québec et qui ont les compétences requises

Les soumissions doivent être accompagnées d'une des garanties suivantes :

- D'un montant forfaitaire de dix mille dollars (10 000 \$) s'il s'agit d'un cautionnement de soumission,
- OU
- D'un montant forfaitaire de cinq mille dollars (5 000 \$), s'il s'agit d'un chèque visé ou d'une autre forme de garantie prévue dans les documents d'appel d'offres.

Tourisme Québec recommande à tous les concessionnaires de visiter les différents lieux visés par cet appel d'offres afin d'en évaluer adéquatement le potentiel d'affaires en fonction de l'information contenue à l'article 2.2.3 du présent devis.

**TOURISME QUÉBEC ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni toute autre soumission.**

Les soumissions relatives à cet appel d'offres doivent être déposées avant 14 h, heure locale, le 9 juin 2004 à l'adresse suivante à l'attention de :

Madame Marie Gagné  
Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche  
Service de la gestion contractuelle  
900, d'Youville, 4<sup>e</sup> Étage  
Québec (Québec) G1R 3B7  
Téléphone : (418) 643-0060 poste 279

Les heures d'ouverture des bureaux du Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche sont de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h, du lundi au vendredi inclusivement. Pour les livraisons d'appel d'offres de personne à personne, il faut composer le 279 après avoir appuyé sur la touche « Intercom » du téléphone situé à proximité de la porte d'entrée.

L'ouverture des soumissions s'effectuera à la même adresse, sera publique et suivra la date et l'heure limites fixées pour le dépôt des offres.

Monsieur Robert Madore  
Sous-ministre associé au Tourisme  
Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche  
Tourisme Québec  
900, boul. René-Lévesque Est, bureau 336  
Québec (Québec) G1R 2B5

**Québec**

**Appels d'offres**

**Montréal**

**Service des services administratifs**

Des soumissions sont demandées et devront être reçues, avant 14 h aux dates ci-dessous, à la Direction du greffe de la Ville de Montréal à l'attention de la greffière, 275, rue Notre-Dame Est, bureau R-134, Montréal H2Y 1C6, pour:

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Biens et services</b><br><b>Soumission: 04-8109</b><br><b>Paniers récupérateurs pour égouts pluviaux.</b><br><b>Date d'ouverture:</b> 10 juin 2004<br><b>Dépôt de garantie:</b> 5% (chèque visé ou cautionnement).<br><b>Renseignements:</b> Mme Lucille Gourde, agente d'approvisionnement - (514) 872-1058. | <b>Biens et services</b><br><b>Soumission: 04-8104</b><br><b>Vide-puisards de type à ventilateurs, monté sur châssis de camion de série.</b><br><b>Date d'ouverture:</b> 14 juin 2004<br><b>Dépôt de garantie:</b> 5% (chèque visé ou cautionnement).<br><b>Renseignements:</b> Mme René Veillette, agente d'approvisionnement - (514) 872-1028.<br><b>Documents:</b> Les documents relatifs à ces appels d'offres seront disponibles à compter du 25 mai 2004 au Service des services administratifs, 9515, rue St-Hubert, Montréal (Québec) H2M 1Z4, entre 8 h 30 et 12 h et entre 13 h et 16 h 30, contre un paiement de 50 \$, non remboursable.<br><b>Vente du cahier des charges:</b><br><b>Téléphone: (514) 872-1000</b><br><b>Télécopieur: (514) 872-9693</b> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Tout paiement doit être fait au comptant ou sous forme de chèque certifié à l'ordre de: **Ville de Montréal.** Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires préparés par la Ville et transmise dans l'enveloppe prévue à cette fin.

Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement à la salle du conseil de l'hôtel de ville, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception. La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

**Montréal, le 21 mai 2004**

La greffière de la Ville,  
**Me Jacqueline Leduc**



**Urgent**

**Agissez.**  
**(514) 934-4846**  
fondationpourenfants.com



# Alcoa et Québec sont sur le point de s'entendre

HÉLÈNE BARIL

**Alcoa devra créer 500 emplois de plus dans la transformation de l'aluminium et s'abstenir de faire des mises à pied en modernisant son usine de Baie-Comeau pour obtenir l'électricité dont elle a besoin pour cette usine et pour l'expansion de son aluminerie de Deschambault.**

Le gouvernement a également demandé à Alcoa d'investir dans une usine de fabrication d'anodes, ce qui créerait une centaine d'emplois.

Avec la nouvelle offre faite par le gouvernement du Québec, Alcoa est en mesure de décider du sort de son usine de Baie-Comeau

dans les prochains jours, a fait savoir hier le porte-parole de l'entreprise, Pierre Després. « Nous pensons être en mesure de faire connaître notre décision au début juin, au plus tard », a-t-il dit.

Les travaux de modernisation de l'usine de Baie-Comeau sont suspendus depuis le mois de janvier, quand le gouvernement québécois a fait savoir à Alcoa qu'il voulait renégocier l'entente conclue par le gouvernement précédent. Cette entente prévoyait la fourniture de l'électricité nécessaire à la modernisation de l'usine de Baie-Comeau (175 mégawatts), un prêt sans intérêt de 170 millions et un congé fiscal de 10 ans pour Alcoa.

La modernisation de l'alumine-

rie de Baie-Comeau se traduirait par une diminution du nombre d'emplois de 1800 à 1500, soit une perte de 300 emplois.

Hier, le porte-parole d'Alcoa a précisé que l'entreprise s'est engagée à diminuer son effectif par attrition, et à ne faire aucune mise à pied.

Parmi les autres conditions posées par le gouvernement, le développement d'activités dans l'industrie de la transformation ne devrait pas faire problème, puisque Alcoa s'était déjà engagée à créer des emplois manufacturiers si elle obtient l'énergie nécessaire à l'expansion de son aluminerie de Deschambault.

Si Alcoa accepte la proposition soumise mercredi par le premier

ministre Jean Charest au président Alain Belda, elle devra s'engager en plus à construire une usine de fabrication d'anodes, à Baie-Comeau au ailleurs au Québec, ce qui donnerait une centaine d'emplois de plus.

Reste à négocier le tarif d'électricité à long terme. La proposition de Québec accorde à Alcoa la même chose qu'à Alcan pour l'expansion de son aluminerie de Sept-Îles, c'est-à-dire la garantie que ce tarif n'augmentera pas plus que l'inflation.

C'est déjà quelque chose, parce que les consommateurs du Québec n'ont jamais pu obtenir une assurance de ce type. En 2004, les tarifs d'Hydro-Québec ont augmenté de 4,4 % (3 % en janvier et

1,4 % en avril), soit plus que le

taux d'inflation (2 %). L'entreprise recevrait aussi un prêt sans intérêt moindre que celui de 170 millions prévu dans l'entente originale.

Une entente sur la modernisation de Baie-Comeau ouvrirait la voie pour l'expansion de la grande industrie (un peu plus de 3 cents le kilowattheure), alors qu'il lui en coûte le double pour s'approvisionner sur le marché.

La différence entre les coûts de fourniture et les coûts d'approvisionnement devra être assumée par les clients résidentiels d'Hydro-Québec, qui subiront des hausses de tarifs plus élevées pour maintenir la rentabilité de la société d'État.

# Domtar veut faire 10 acquisitions

BLOOMBERG

Raymond Royer, chef de la direction de Domtar, a fait savoir que le troisième producteur nord-américain de papiers en usage dans les bureaux pourrait consacrer jusqu'à 2 milliards de dollars à des acquisitions dans le cadre d'un projet pour doubler les revenus d'ici la fin de 2006.

M. Royer précise qu'il vise des ventes annuelles pouvant atteindre 10 milliards, comparativement à environ 4,8 milliards l'an dernier. Domtar songe à environ 10 acquisitions potentielles et la compagnie financerait ces acquisitions en émettant des actions et des titres de dette, ajoute-t-il.

Domtar, un fournisseur de Staples et de 3M, se concentre sur les États-Unis, plus important marché mondial du papier, où la demande est en reprise après un ralentissement de quatre années. Selon la American Forest and Paper Association, les expéditions américaines de papier sans pâte mécanique non couché, une sorte de papier utilisé dans les copieurs et les formulaires commerciaux, ont augmenté d'environ 5 % au cours du premier trimestre.

« Notre premier choix serait de faire une acquisition aux États-Unis », a précisé M. Royer au cours d'une entrevue dans ses bureaux montréalais. « En incluant la dette et le capital actions, notre

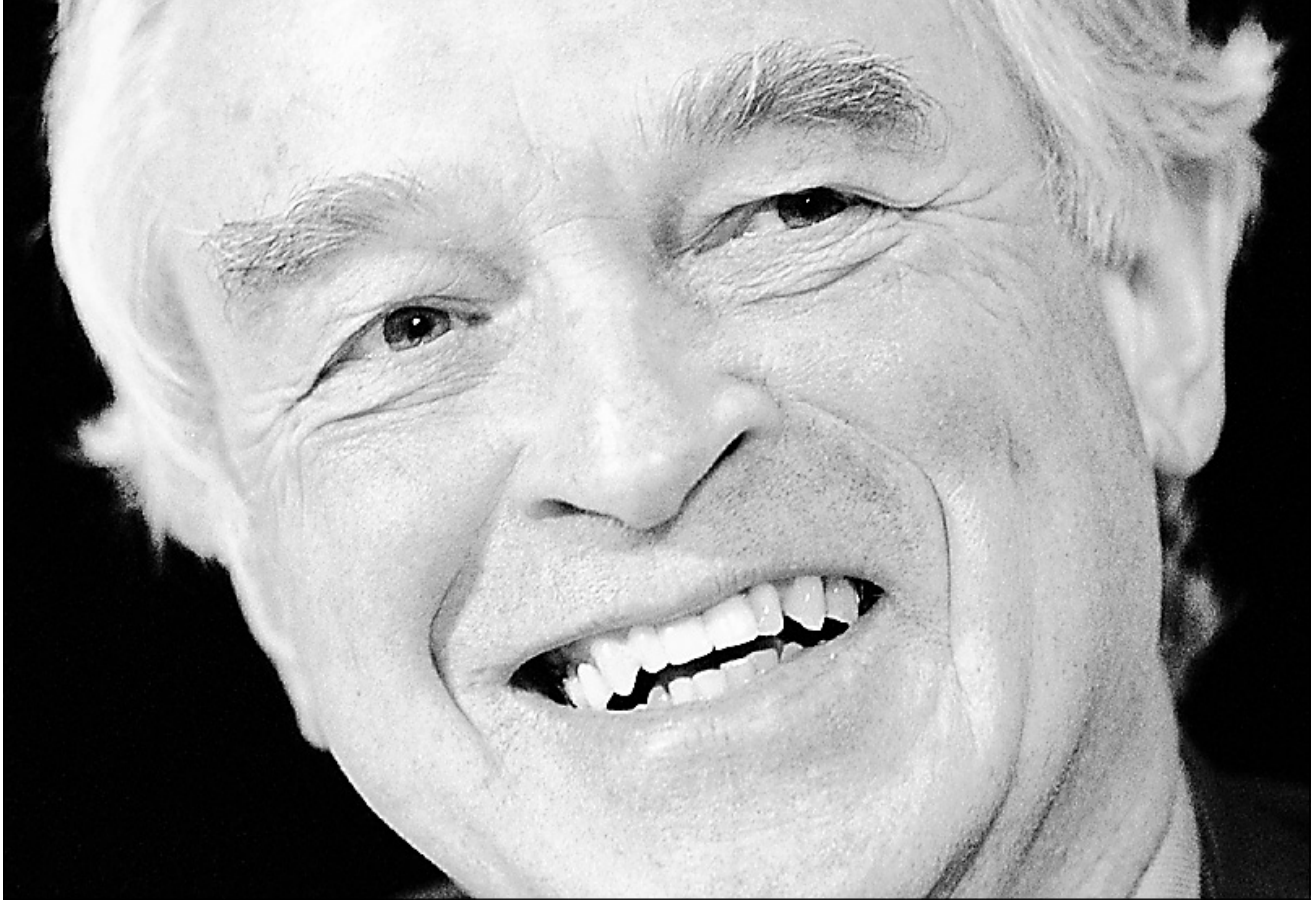


PHOTO MARCOS TOWNSEND, ARCHIVES PC ©

**Raymond Royer, qui dirige Domtar depuis 1996, soutient que les projets d'essor font suite à des demandes de clients.**

bilan pourrait tolérer 2 milliards » en acquisitions, a-t-il souligné.

M. Royer, 64 ans, qui dirige

Domtar depuis 1996, soutient que les projets d'essor font suite à des demandes de clients qui souhaitent passer des commandes

plus importantes et avoir accès à une gamme élargie de produits. Au chapitre de la papeterie de bureau, Domtar ne le cède qu'à

International Paper et à Weyerhaeuser. Les ventes de papier ont fourni 79 % des revenus de Domtar au premier trimestre, le bois d'oeuvre et l'emballage formant le reste.

« Nos clients nous disent qu'ils manquent de papier non couché » et qu'ils aimeraient avoir un choix plus vaste, a dit M. Royer. La compagnie pourrait augmenter sa capacité de 10 % et elle ne réussirait toujours pas à répondre à la demande, ajoute le dirigeant.

## Boise Cascade

Selon Mark Wilde, un analyste de Deutsche Bank Securities, la cible la plus probable de Domtar est la division papier de Boise Cascade Corp., quatrième producteur américain de papier et de bois. Le mois dernier, George Harad, PDG de Boise, a fait savoir que sa compagnie était en pourparlers avec des acheteurs éventuels de cette division.

« Boise est probablement en tête de la liste de M. Royer, dit M. Wilde. Il se peut qu'il ait un oeil sur d'autres acteurs plus modestes, mais sa cible principale est la division de Boise. »

M. Royer a refusé de dire s'il projette de faire une offre pour la division de Boise, laquelle, au dire de M. Wilde, pourrait valoir environ 1 milliard US.

« En théorie, toute capacité qui nous permet d'atteindre nos objectifs est intéressante, a dit M. Royer. Toute acquisition devra ajouter aux bénéfices dès le premier jour. »

Hier, le titre de Domtar (DTC) a gagné 4 cents à 16,14 \$ à la Bourse de Toronto.



## ES 330

**499\$ 48 mois**

**4,9% Location**

**Transport et préparation inclus\***

**Premier mois gratuit\***

# LA PERFECTION EST UN ART. L'ART DE SE PERFECTIONNER AUSSI.

V6\_225 ch. · Transmission automatique à 5 rapports à commande électronique · Cuir et noyer véritables · Toit transparent · Chargeur 6 CD

**SPINELLI LEXUS**  
561, boul. St-Joseph, Lachine  
(514) 634-7171 1 800 352-6111  
ventes@spinelli.lexus.ca

**VIMONT LEXUS**  
255, boul. St-Martin Est, Laval  
(450) 668-2710 1 800 625-3987  
ventes@vimont.lexus.ca

**GABRIEL LEXUS**  
3333, Côte de Liesse, St-Laurent  
(514) 747-7777  
ventes@gabriel.lexus.ca

**PRESTIGE LEXUS**  
5770, boul. Taschereau, Brossard  
(450) 823-7777  
ventes@prestige.lexus.ca

À LA CONQUÊTE DE LA PERFECTION. 

\* Première mensualité gratuite: contribution des concessionnaires; frais de transport et de préparation inclus. Le taux d'intérêt pour les véhicules Lexus ES 330 2004 neufs est de 4,9 % et s'applique à des plans de location de 48 mois de LFS, sur approbation du crédit. Cette offre s'applique uniquement aux véhicules en stock chez le concessionnaire et ne peut être combinée à aucune autre offre. EXEMPLE DE PAIEMENT : ES 330 Groupe Cuir - Taux d'intérêt de 4,9 % - Durée : 48 mois - Acompte ou échange équivalent : 7 727 \$ - Mensualité de location : 499 \$ - Dépôt de sécurité remboursable : 0 \$ - PDSF : 43 800 \$ - Limite de kilométrage : 24 000 km par an. Frais de 0,15 \$ pour chaque kilomètre supplémentaire (0,10 \$ par kilomètre si convenu au moment de la signature du contrat de location). Taxes, immatriculation et assurances en sus. Voyez votre concessionnaire Lexus le plus près pour plus de détails. L'offre prend fin le 31 mai 2004. Le modèle peut être montré avec un équipement en option.

3227334-A

3227341



## LA PRESSE AFFAIRES

## En pleine expansion



RÉJEAN BOURDEAU  
FIN DE SÉANCE

Au cours de son assemblée annuelle tenue cette semaine, Rona a présenté un plan d'expansion qui lui permettrait d'augmenter ses revenus d'un demi-milliard de dollars au cours des deux prochaines années.

« La société est en mesure de réussir son objectif », dit le gestionnaire Richard Mercier, de TAL Gestion globale d'actifs. Le spécialiste souligne que Rona est une entreprise bien gérée dont la stratégie a fait ses preuves.

D'une part, explique-t-il, elle profite d'un réseau très flexible qui s'adapte à ses différents marchés. « Elle vend dans des magasins de grande surface, des supermarchés moyennes et des petits marchands indépendants », souligne M. Mercier.

De ce point de vue, elle diffère de ses concurrents, comme Home Depot, axée uniquement sur les grands magasins, ou Home Hardware, spécialisée dans les petits

détaillants. Deuxièmement, Rona bénéficie d'un réseau très efficace. « Dans le commerce de détail c'est le nerf de la guerre, précise le gestionnaire. Grâce à sa logistique et à ses inventaires informatisés, elle figure parmi les centres de distribution les plus efficaces au pays. »

Avec ce système, l'entreprise est en mesure d'offrir dans ses magasins les bons produits, au bon moment et dans les bonnes quantités. « Autrement dit, souligne-t-il, elle peut présenter une plus grande gamme de produits pour les mêmes dollars de stocks. »

De plus, ajoute-t-il, Rona utilise différents types de participation pour ses magasins : propriétaire, franchises ou partenariat.

« Ça lui permet d'avoir une structure à faible coût, dit Richard Mercier. D'une certaine façon, elle en profite pour grandir tout en limitant ses investissements. »

Côté expansion, la société espère justement ajouter 50 nouveaux marchands et construire cinq grandes surfaces et cinq autres magasins cette année.

Pour les 50 magasins, l'objectif est de réaliser des ventes de 100 millions. Le gestionnaire remarque qu'elle a déjà recruté 12 nouveaux marchands dont le chiffre d'affaires représente 55 millions.

Il rappelle qu'une partie de la croissance de Rona passera par l'ouest du pays, où elle est moins présente.

Elle pourrait aussi se faire par des acquisitions. L'achat de Reno Dépôt est un bon exemple, car il a fait bondir les résultats financiers de l'entreprise.

Selon M. Mercier, Rona pourrait être attirée par Totem, une chaîne de magasins à grandes surfaces, installée dans l'Ouest canadien.

Pour cette année, il prévoit que les profits de Rona progresseront de 42 %, à 2,05 \$ l'action. L'an prochain, la hausse prévue est de 17 %, à 2,40 \$ par action.

Malgré de bons résultats financiers, le titre a toutefois perdu du tonus au cours des derniers mois. Après avoir touché 35 \$ en mars, il a reculé depuis sous les 30 \$.

## L'ENTREPRISE EN CHIFFRES

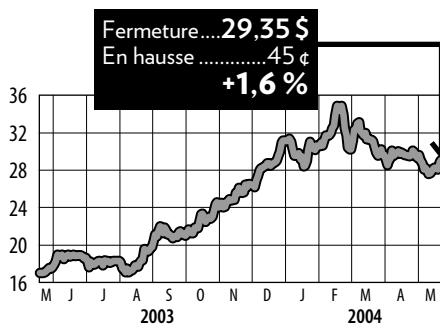
# RONA

Symbole : **RON**  
Année financière : 31 décembre

| RÉSULTATS DU 1 <sup>er</sup> TRIMESTRE (publiés mardi dernier)                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| BPA* : <b>19 ¢</b> (attentes) vs <b>12 ¢</b> (l'an dernier)                                           |
| BPA 4T <sup>†</sup> (publiés le 25 février) : <b>37 ¢</b> vs <b>20 ¢</b> (l'an dernier)               |
| BPA 2004E : <b>2,05 \$</b> vs <b>1,44 \$</b> en 2003                                                  |
| BPA 2005E : <b>2,40 \$</b>                                                                            |
| Recommandations :                                                                                     |
| <b>3</b> analystes recommandent d'acheter le titre, <b>2</b> de le conserver et <b>0</b> de le vendre |

| RATIOS FINANCIERS VS INDUSTRIE                       |
|------------------------------------------------------|
| Cours/bénéfices 2004E : <b>13,8x</b> vs <b>17,5x</b> |
| Cours/bénéfices 2005E : <b>11,8x</b> vs <b>14,5x</b> |
| Cours/valeur comptable : <b>2,6x</b> vs <b>3,6x</b>  |
| Rendement de l'avoir : <b>15,6 %</b> vs <b>20 %</b>  |

\*bénéfice par action dilué



RICHARD MERCIER  
Vice-président adjoint, recherche, chez TAL Gestion globale d'actifs

**PLUS** : compagnie très bien gérée

**MOINS** : hausse des taux d'intérêt et concurrence de la multinationale Home Depot

PHOTO PIERRE CÔTE, LA PRESSE

Plusieurs facteurs expliquent cette situation. Tout d'abord, les marchés boursiers, dans l'ensemble, se sont corrigés durant cette période. Sans compter qu'il y a eu des prises de profits après la forte hausse amorcée au mois d'août alors que l'action valait 17 \$.

Le marché craignait également que des marchands affiliés se départissent en masse de certains de leurs blocs d'actions, en mai, comme prévu dans l'entente de blocage. Au début du mois, ils se sont délestés d'environ 500 000 actions.

Par ailleurs, souligne M. Mercier, la

hausse des taux d'intérêt a joué un rôle important. Même si la société souligne que seulement 10 % de ses ventes sont liées aux mises en chantier (son principal marché est la rénovation), le gestionnaire rappelle que les titres du secteur de la construction ont tendance à se corriger quand les taux hypothécaires augmentent. Le spécialiste considère que le cours de Rona n'est pas élevé si on le compare à une société comme Canadian Tire. Les deux s'échangent à un ratio de 12 fois les profits de l'an prochain, mais le rythme de croissance de Rona est beaucoup plus élevé.

## Des banques plus prudentes face au titre de Nortel

BLOOMBERG

La Banque Toronto-Dominion et la Banque Scotia ont réduit leurs prêts consentis aux investisseurs qui achètent et vendent des actions de Nortel après que le titre de la compagnie eut plongé de 35 % en un mois dans un contexte de deuxième retraitement de ses résultats.

Les banques établies à Toronto

consentent à prêter jusqu'à 25 % de la valeur de tout investissement dans le titre de Nortel, alors que le pourcentage atteignait 50 % auparavant, selon des avis publiés sur les sites Web des banques.

TD Waterhouse, la firme de courtage en ligne de la Toronto-Dominion, a également imposé un plafond aux prêts sur marge pour des actions de Nortel à

100 000 \$, en baisse par rapport aux 250 000 \$ antérieurement. Ce plafond est en vigueur depuis mercredi.

Les banques tentent donc de réduire leurs risques de pertes sur prêts consentis aux investisseurs qui font des transactions sur le titre de Nortel.

« La raison tient à la volatilité. La plupart des autres prêteurs bancaires ont aussi resserré leurs

exigences », soutient Kelly Hechler, une porte-parole de TD Waterhouse, dans une réponse transmise par courriel.

Les investisseurs utilisent des comptes sur marge pour augmenter la taille de leurs transactions en utilisant de l'argent prêté par les banques. Ils peuvent également utiliser leurs comptes sur marge pour faire une vente d'actions à découvert.

Dans un tel cas, les courtiers empruntent un titre et le vendent, faisant le pari que l'action va baisser et qu'ils pourront réaliser un bénéfice en le rachetant à un prix plus bas.

Hier, l'action de Nortel a cédé 23 cents, à 4,54 \$, à la Bourse de Toronto, et elle a perdu 61 % de sa valeur depuis son sommet de l'année, 11,94 \$, atteint le 30 janvier dernier.

| RÉSULTATS FINANCIERS                |                                 |                  |          |        |                       |          |        |               |          |
|-------------------------------------|---------------------------------|------------------|----------|--------|-----------------------|----------|--------|---------------|----------|
|                                     |                                 | REVENUS (000 \$) |          |        | BÉNÉFICE NET (000 \$) |          |        | BÉN. / ACTION |          |
|                                     |                                 | Cour.            | An dern. | Var. % | Cour.                 | An dern. | Var. % | Cour.         | An dern. |
| ATS Auto.Tooling Sys. (ATA / TSX)   | 31 mars - 4 <sup>e</sup> trim.  | 193 657          | 137 984  | 40     | (3 069)               | (4 624)  | —      | (0.05)        | (0.08)   |
| Automobile, Ontario                 | 12 mois                         | 665 075          | 581 418  | 14     | (2 253)               | 2 343    | —      | (0.04)        | 0.04     |
| Azcar Techno. Inc. (AZZ / TSX)      | 31 mars - 1 <sup>er</sup> trim. | 10 021           | 7 223    | 39     | (37)                  | (565)    | —      | n.d.          | n.d.     |
| Ordi./Electron./Logiciels, Ontario  |                                 |                  |          |        |                       |          |        |               |          |
| Boralex Inc. (BLXA / TSX)           | 31 mars - 2 <sup>e</sup> trim.  | 22 598           | 18 689   | 21     | 1 184                 | 1 315    | -10    | 0.04          | 0.04     |
| Services publics, Québec            | 6 mois                          | 40 577           | 34 404   | 18     | 961                   | 565      | 70     | 0.03          | 0.02     |
| Brompton Eq.W.F. (EWLUN / TSX)      | 31 mars - 1 <sup>er</sup> trim. | 11 640           | n.d.     |        | 32 952                | n.d.     |        | 0.79          | n.d.     |
| Banques/Services fin., Ontario      |                                 |                  |          |        |                       |          |        |               |          |
| CPL Techno. Inc. (CCY / TSX CROIS.) | 31 déc. - 12 mois               | 1 500            | n.d.     |        | 36                    | n.d.     |        | 0.01          | n.d.     |
| Ordi./Electron./Logiciels, Québec   |                                 |                  |          |        |                       |          |        |               |          |
| Datec Group Ltd. (DGL / TSX)        | 31 mars - 1 <sup>er</sup> trim. | 11 790           | 14 080   | -16    | 308                   | 298      | 3      | 0.02          | 0.04     |
| Ordi./Electron./Logiciels, Alberta  |                                 |                  |          |        |                       |          |        |               |          |
| Envir.Mngmt. Sol. (EMS / TSX)       | 31 mars - 1 <sup>er</sup> trim. | 11 268           | 4 404    | 156    | (1 224)               | (197)    | —      | (0.04)        | (0.01)   |
| Ordi./Electron./Logiciels, Ontario  |                                 |                  |          |        |                       |          |        |               |          |
| Envoy Comm. Grp Inc. (ECG / TSX)    | 31 mars - 2 <sup>e</sup> trim.  | 10 584           | 8 668    | 22     | (3 559)               | 1 392    | —      | (0.06)        | 0.07     |
| Télécomm., Ontario                  | 6 mois                          | 19 626           | 20 178   | -3     | (4 051)               | 790      | —      | (0.08)        | 0.03     |

Source: CNW Telbec

Inscrivez-vous au site [www.lapresseaffaires.com](http://www.lapresseaffaires.com) et découvrez une foule d'informations sur les entreprises inscrites en bourse.

| L'ARGENT                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Les courtiers londoniens ont baissé jeudi le prix de l'argent de (\$0 1400) cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.               |
| Jeudi: \$5 7700                                                                                                                                    |
| MONTREAL — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent canadien (\$8 322)(\$—0,1370) cents américains par rapport à l'ouverture de lka veille |
| New-York—Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent américain (\$5 855)(\$—0 070) l'once troy.                                               |

| LE PÉTROLE                            |       |          |
|---------------------------------------|-------|----------|
| NEW YORK (AP) Prix par baril en \$ US |       |          |
|                                       | Jeudi | Mercredi |
| Saudi Arabian light                   | 36,48 | 35,23    |
| North Sea Brent                       | 38,38 | 39,02    |
| West Texas Intermediate               | 40,93 | 41,50    |

| LES BOURSES DANS LE MONDE |           |               |       |
|---------------------------|-----------|---------------|-------|
|                           | FERMETURE | VARIATION NET | EN %  |
| AMÉRIQUE DU NORD/SUD      |           |               |       |
| S&P 500 (New York)        | 1089,19   | 0,51          | 0,05  |
| Mexico Bolsa              | 9810,78   | 43,15         | 0,44  |
| Brazil Bovespa Stock      | 18240,06  | -448,16       | -2,40 |
| EUROPE/AFRIQUE            |           |               |       |
| DJ Euro Stoxx 50 P        | 2666,30   | -16,98        | -0,63 |
| FTSE 100 (Angleterre)     | 4428,70   | -43,10        | -0,96 |
| CAC 40 (France)           | 3609,97   | -33,35        | -0,92 |
| DAX (Allemagne)           | 3839,32   | -32,94        | -0,85 |
| ASIE/PACIFIQUE            |           |               |       |
| IBEX 35 (Espagne)         | 7817,20   | -82,80        | -1,05 |
| Milan MIB30 (Italie)      | 27618,00  | -91,00        | -0,33 |
| Amsterdam Exchanges       | 330,58    | -2,12         | -0,64 |
| OMX (Stockholm)           | 670,88    | 12,02         | 1,82  |
| Swiss Market (Suisse)     | 5710,00   | 71,60         | 1,27  |
| S&P/ASX 200 (Australie)   |           |               |       |
| NIKKEI 225 (Japon)        | 10862,04  | -105,70       | -0,96 |
| Hang Seng (Hong Kong)     | 11339,62  | -129,79       | -1,13 |
| S&P/ASX 200 (Australie)   | 3378,80   | -12,00        | -0,35 |

| LES MÉTAUX                                                 |             |
|------------------------------------------------------------|-------------|
| MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN<br>DOLLARS US PAR TONNE MÉTRIQUE |             |
| FERMETURE                                                  |             |
| CUIVRE ( catégorie-A- )                                    |             |
| comptant                                                   | 2650—2650   |
| 3 mois                                                     | 2556—2557   |
| 15 mois                                                    | 2280—2290   |
| PLOMB                                                      |             |
| comptant                                                   | 802—804     |
| 3 mois                                                     | 757—758     |
| 15 mois                                                    | 703—708     |
| ALUMINIUM                                                  |             |
| comptant                                                   | 1615—1616   |
| 3 mois                                                     | 1625—1625,5 |
| 15 mois                                                    | 1582—1587   |
| NICKEL ( dollars )                                         |             |
| comptant                                                   | 10840—10850 |
| 3 mois                                                     | 19775—10800 |
| 15 mois                                                    | 9640—9740   |
| ÉTAIN                                                      |             |
| comptant                                                   | 9350—9400   |
| 3 mois                                                     | 8765—8770   |
| 15 mois                                                    | 7450—7500   |
| ZINC ( qualité supérieure )                                |             |
| comptant                                                   | 1013,5—1014 |
| 3 mois                                                     | 1034—1034,5 |
| 15 mois                                                    | 1052—1057   |

# Vous recrutez?

## Faites-le savoir

ÉDITION 2005 EN PRODUCTION

Édition 2004

# le guide de l'emploi

Septembre éditeur

Votre carrière : [www.monemploi.com](http://www.monemploi.com)

Le bonheur au travail

Les entreprises qui recrutent

Près de 2 000 entreprises s'y sont affichées

## Qu'attendez-vous?

Mme Catherine Brochu  
Directrice des ventes  
Tél.: (418) 694-2363  
ou 1 800 361-7755  
ventes@septembre.com  
ou visitez notre site

[www.monemploi.com/guidedelemploi](http://www.monemploi.com/guidedelemploi)

MA FORMATION MA CARRIÈRE

# INVESTIR

En tout temps, consultez les cotes boursières en direct sur [lapresseaffaires.com](http://lapresseaffaires.com)

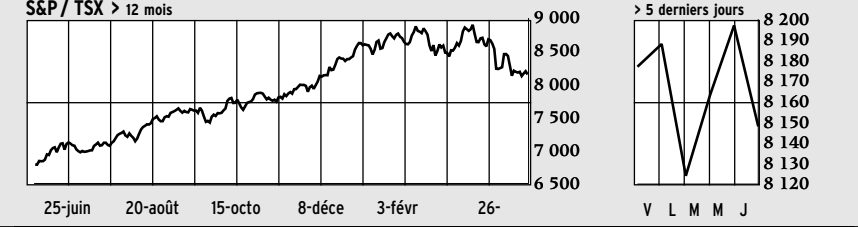
## LPA 50

La Presse Affaires présente une sélection de 50 titres qui suscitent un grand intérêt chez les lecteurs

|                                    |       | FERMETURE | CHANGEMENT |       | VARIATION       | VAL. BOUR. | 52 SEMAINES |       |
|------------------------------------|-------|-----------|------------|-------|-----------------|------------|-------------|-------|
|                                    | IQ 30 | (\$)      | NET        | %     | CETTE ANNÉE (%) | (M \$)     | HAUT        | BAS   |
| ▼ Abitibi-Consolidated (A)         | ✓     | 9,75      | -0,22      | -2,21 | -5,98           | 4 292      | 10,97       | 8,22  |
| ▲ Aeterna (AEL)                    |       | 11,05     | 0,25       | 2,32  | 156,98          | 502        | 11,50       | 3,57  |
| ▲ Air Canada (AC)                  |       | 1,07      | 0,04       | 3,88  | -19,55          | 98         | 2,10        | 0,56  |
| ▼ Alcan (AL)                       | ✓     | 52,00     | -0,91      | -1,72 | -14,15          | 19 138     | 66,08       | 39,30 |
| Alimentation Couche-Tard (ATD/B)   | ✓     | 23,35     | 0,05       | 0,22  | -2,30           | 2 315      | 29,25       | 12,55 |
| ▼ Astral Media (ACM/A)             |       | 27,80     | -0,44      | -1,56 | -0,89           | 1 554      | 30,20       | 22,36 |
| Axcan Pharma (AXP)                 | ✓     | 25,10     | 0,20       | 0,80  | 23,95           | 1 138      | 27,48       | 16,35 |
| Banque de Montréal (BMO)           | ✓     | 50,00     | -0,04      | -0,08 | -6,54           | 25 148     | 59,65       | 39,95 |
| Banque Laurentienne du Canada (LB) | ✓     | 27,10     | 0,10       | 0,37  | -2,69           | 636        | 29,47       | 25,25 |
| Banque Nationale du Canada (NA)    | ✓     | 43,12     | 0,40       | 0,94  | -0,05           | 7 453      | 47,99       | 34,37 |
| Banque Royale du Canada (RY)       | ✓     | 59,65     | -0,13      | -0,22 | -3,48           | 39 018     | 65,90       | 56,75 |
| BCE (BCE)                          | ✓     | 26,66     | -0,14      | -0,52 | -7,75           | 24 638     | 32,37       | 26,39 |
| ▼ BCE Emergis (IFM)                |       | 4,70      | -0,05      | -1,05 | -14,55          | 485        | 7,78        | 4,66  |
| ▼ Bombardier (BBD/B)               | ✓     | 5,59      | -0,17      | -2,95 | 2,19            | 9 791      | 7,13        | 3,62  |
| ▼ Cambior (CBJ)                    |       | 3,48      | -0,04      | -1,14 | -12,78          | 841        | 4,95        | 1,58  |
| ▲ Cascades (CAS)                   | ✓     | 13,58     | 0,18       | 1,34  | 9,69            | 1 110      | 14,93       | 11,15 |
| ▼ CN (CNR)                         | ✓     | 50,98     | -0,67      | -1,30 | -6,74           | 14 508     | 55,74       | 42,63 |
| Cogeco (CGO)                       |       | 18,50     | 0,00       | 0,00  | 15,92           | 303        | 19,98       | 14,75 |
| Corporation Financière Power (PWF) | ✓     | 54,10     | -0,20      | -0,37 | 9,23            | 19 061     | 59,20       | 42,00 |
| Domtar (DTC)                       | ✓     | 16,14     | 0,04       | 0,25  | -0,68           | 3 700      | 17,35       | 14,02 |
| Exfo (EXF)                         |       | 5,90      | 0,05       | 0,86  | 23,43           | 404        | 9,30        | 3,30  |
| Groupe CGI (GIB/A)                 | ✓     | 8,20      | 0,00       | 0,00  | 1,24            | 3 300      | 9,29        | 6,76  |
| Groupe SNC-Lavalin (SNC)           | ✓     | 49,24     | -0,26      | -0,53 | -3,45           | 2 494      | 52,00       | 36,10 |
| Groupe TVA (TVA/B)                 | ✓     | 21,90     | 0,09       | 0,41  | 4,39            | 717        | 25,24       | 17,75 |
| ▼ Labopharm (DDS)                  |       | 4,20      | -0,20      | -4,55 | -54,20          | 153        | 9,30        | 3,95  |

▲▼ : Indique un titre qui a gagné ou perdu 1% et plus de sa valeur par rapport à la fermeture de la séance précédente. / **Caractère gras** : Indique une société dont l'action a atteint un haut ou un bas de 52 semaines en cours de séance. / **IQ 30** : Le crochet (✓) dans cette colonne identifie les titres qui font partie de l'indice Québec 30. La valeur de l'indice est présentée chaque jour à la UNE de La Presse Affaires. / **M\$** : Millions de dollars US / La liste des titres est sujette à une révision périodique.

## BOURSE DE TORONTO



|                                                             |          |          |                   |          |                |
|-------------------------------------------------------------|----------|----------|-------------------|----------|----------------|
| HIER                                                        |          |          |                   |          |                |
| OUVERTURE                                                   | HAUT     | BAS      | FERMETURE         | VAR. 1 J | VAR. 1 AN      |
| 8 205,96                                                    | 8 226,99 | 8 142,06 | 8 147,85          | -0,06%   | 21,03%         |
| ACTIONS NÉGOCIÉES 1 438 GAINS 591 PERTES 656 INCHANGÉES 191 |          |          |                   |          |                |
| 52 semaines                                                 | HAUT     | BAS      | Volume (millions) | HIER     | JOUR PRÉCÉDENT |
|                                                             | 8 917,64 | 6 682,79 |                   | 201      | 244            |

| SOUS-INDICES           |           |           |                        |           |           |
|------------------------|-----------|-----------|------------------------|-----------|-----------|
|                        | FERMETURE | VARIATION |                        | FERMETURE | VARIATION |
| Services financiers    | 135,97    | -0,16     | Prod. consom. discréc. | 88,04     | -0,03     |
| Matériaux de base      | 141,25    | -1,19     | Services de télécom.   | 59,66     | -0,11     |
| Énergie                | 164,29    | -1,55     | Prod. consom. de base  | 172,60    | -1,58     |
| Produits industriels   | 73,38     | -0,55     | Service publics        | 141,45    | 0,25      |
| Tech. de l'information | 29,51     | -0,46     | Soins de santé         | 67,30     | -0,24     |

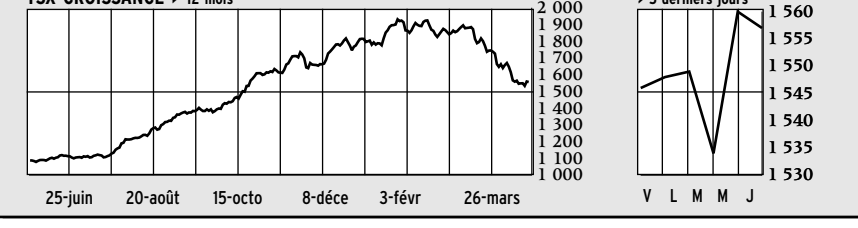
| AUTRES INDICES CANADIENS |        | FERMETURE | VAR.  | VAR. (%) |                       | FERMETURE | VAR.  | VAR. (%) |
|--------------------------|--------|-----------|-------|----------|-----------------------|-----------|-------|----------|
| S&P / TSX 60             | 449,51 | -3,45     | -0,76 |          | S&P / TSX Moyen. Cap. | 571,33    | -2,17 | -0,38    |
| S&P / TSX Petites cap.   | 574,91 | 1,65      | 0,29  |          | DJ Can. Titans (40)   | 1 183,76  | -9,52 | -0,8     |

| LES 10 PLUS ACTIFS |          |            |           |                   |         |            |           |  |
|--------------------|----------|------------|-----------|-------------------|---------|------------|-----------|--|
|                    | VOLUME   | CLÔT. (\$) | VAR. (\$) |                   | VOLUME  | CLÔT. (\$) | VAR. (\$) |  |
| NORTEL NETWORKS C  | 27146967 | 4,54       | -0,23     | MANULIFE FINANCIA | 1878943 | 49,97      | 0,06      |  |
| ELDORADO GOLD COR  | 22693837 | 3,00       | -0,06     | WHEATON RIVER M.  | 1820603 | 3,66       | 0,03      |  |
| BOMBARDIER INC /B  | 2554322  | 5,59       | -0,17     | METHANEX CORP     | 1658890 | 15,99      | 0,22      |  |
| BANK SCOTIA        | 1979896  | 33,28      | 0,10      | ABITIBI-CONSOLIDA | 1637624 | 9,75       | -0,22     |  |
| MICROCELL TELFC/B  | 1953549  | 32,20      | 0,94      | TECK COMINCO/R    | 1462357 | 22,19      | -0,06     |  |

| TITRES GAGNANTS EN % |        |            |          | TITRES GAGNANTS EN \$ |         |            |          |
|----------------------|--------|------------|----------|-----------------------|---------|------------|----------|
|                      | VOLUME | CLÔT. (\$) | VAR. (%) |                       | VOLUME  | CLÔT. (\$) | VAR. (%) |
| IMI INTL MEDICAL     | 18775  | 3,32       | 13,31    | ST LAWRENCE CEM/A     | 88515   | 22,99      | 1,24     |
| ENERCHEM INTL INC    | 2412   | 3,65       | 12,31    | GREAT CANADIAN GA     | 45570   | 28,10      | 1,09     |
| DATAMARK SYSTEMS     | 1000   | 2,00       | 11,11    | AINS WORTH LUMBER     | 6924    | 25,49      | 1,09     |
| MAINSTREAM EQUITY    | 1000   | 4,50       | 8,43     | MICROCELL TELECOM/B   | 1953549 | 32,20      | 0,94     |
| BCX SPLIT CORP-/A    | 2585   | 12,25      | 6,43     | ABER ARBOR CORP       | 133999  | 42,23      | 0,94     |

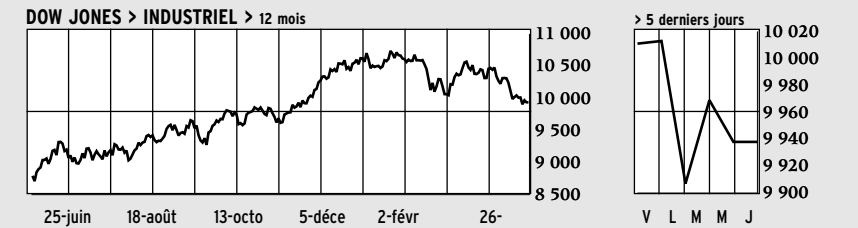
| TITRES PERDANTS EN % |        |            |          | TITRES PERDANTS EN \$ |         |            |           |
|----------------------|--------|------------|----------|-----------------------|---------|------------|-----------|
|                      | VOLUME | CLÔT. (\$) | VAR. (%) |                       | VOLUME  | CLÔT. (\$) | VAR. (\$) |
| CONSOLIDATED MER.    | 17043  | 5,50       | -12,00   | COTT CORPORATION      | 677421  | 41,50      | -2,26     |
| GRAYSTONE CORP       | 1700   | 2,20       | -12,00   | CORBY DISTIL/B        | 1000    | 61,50      | -2,00     |
| SPECTRA PREMIUM I    | 19500  | 2,51       | -10,36   | INCO LTD              | 1366690 | 40,70      | -1,48     |
| BIOCRYPT INC         | 534493 | 2,36       | -8,88    | SHELL CANADA LTD      | 70808   | 62,75      | -1,45     |
| CORRIENTE RES.       | 46963  | 2,61       | -8,74    | SHIRE ACQUISITION     | 83600   | 34,74      | -1,44     |

## BOURSE DE CROISSANCE TSX



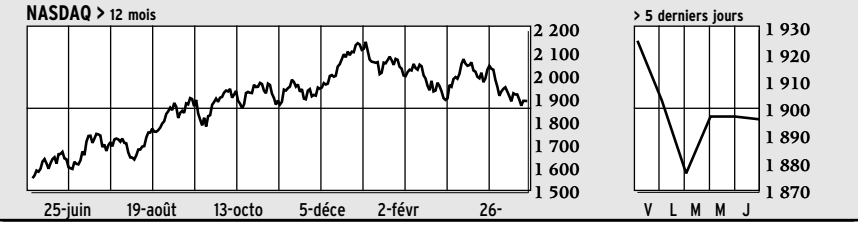
|                                                             |          |          |                   |          |                |
|-------------------------------------------------------------|----------|----------|-------------------|----------|----------------|
| HIER                                                        |          |          |                   |          |                |
| OUVERTURE                                                   | HAUT     | BAS      | FERMETURE         | VAR. 1 J | VAR. 1 AN      |
| 1 559,59                                                    | 1 563,19 | 1 550,73 | 1 556,71          | -0,19%   | 44,28%         |
| ACTIONS NÉGOCIÉES 1 008 GAINS 308 PERTES 455 INCHANGÉES 246 |          |          |                   |          |                |
| 52 semaines                                                 | HAUT     | BAS      | Volume (millions) | HIER     | JOUR PRÉCÉDENT |
|                                                             | 1 933,49 | 1 072,73 |                   | 45       | 43             |

## NEW YORK



|                                                                 |           |          |                   |          |                |
|-----------------------------------------------------------------|-----------|----------|-------------------|----------|----------------|
| HIER                                                            |           |          |                   |          |                |
| OUVERTURE                                                       | HAUT      | BAS      | FERMETURE         | VAR. 1 J | VAR. 1 AN      |
| 9 939,12                                                        | 9 970,64  | 9 900,59 | 9 937,64          | 0,00%    | 17,03%         |
| ACTIONS NÉGOCIÉES 3 454 GAINS 1 939 PERTES 1 389 INCHANGÉES 126 |           |          |                   |          |                |
| 52 semaines                                                     | HAUT      | BAS      | Volume (millions) | HIER     | JOUR PRÉCÉDENT |
|                                                                 | 10 753,63 | 8 416,72 |                   | 1 211    | 1 546          |

## NASDAQ



|                                                                 |          |          |                   |          |                |
|-----------------------------------------------------------------|----------|----------|-------------------|----------|----------------|
| HIER                                                            |          |          |                   |          |                |
| OUVERTURE                                                       | HAUT     | BAS      | FERMETURE         | VAR. 1 J | VAR. 1 AN      |
| 1 902,78                                                        | 1 912,02 | 1 890,18 | 1 896,59          | -0,08%   | 27,20%         |
| ACTIONS NÉGOCIÉES 3 336 GAINS 1 316 PERTES 1 782 INCHANGÉES 238 |          |          |                   |          |                |
| 52 semaines                                                     | HAUT     | BAS      | Volume (millions) | HIER     | JOUR PRÉCÉDENT |
|                                                                 | 2 153,83 | 1 478,15 |                   | 1 542    | 1 835          |

# LA PRESSE AFFAIRES

|                                        |       | FERMETURE | CHANGEMENT |       | VARIATION       | VAL. BOUR. | 52 SEMAINES |       |
|----------------------------------------|-------|-----------|------------|-------|-----------------|------------|-------------|-------|
|                                        | IQ 30 | (\$)      | NET        | %     | CETTE ANNÉE (%) | (M \$)     | HAUT        | BAS   |
| ▼ Le Groupe Canam Manac (CAM/A)        |       | 4,50      | -0,15      | -3,23 | 12,50           | 154        | 5,35        | 3,28  |
| Le Groupe Jean Coutu (PJC) (PJC/A)     | ✓     | 19,30     | 0,10       | 0,52  | 21,38           | 4 452      | 19,79       | 14,15 |
| ▼ Les Boutiques San Francisco (SF/B)   |       | 1,02      | -0,07      | -6,42 | 292,31          | 12         | 1,92        | 0,22  |
| Les Industries Dorel (DII/B)           | ✓     | 42,89     | -0,11      | -0,26 | 20,78           | 1 403      | 47,50       | 33,29 |
| Les Vêtements de Sports Gildan (GIL/A) | ✓     | 39,25     | 0,35       | 0,90  | -1,95           | 1 163      | 44,90       | 34,01 |
| L'Industrielle-Alliance (IAG)          | ✓     | 43,65     | -0,25      | -0,57 | -0,34           | 1 717      | 47,50       | 35,15 |
| MAAX (MXA)                             |       | 22,20     | 0,05       | 0,23  | -5,89           | 538        | 23,97       | 16,40 |
| Mega Bloks (MB)                        |       | 21,90     | -0,10      | -0,46 | -4,78           | 594        | 26,49       | 18,85 |
| Metro (MRU/A)                          | ✓     | 17,87     | -0,12      | -0,67 | -18,40          | 1 754      | 22,75       | 17,30 |
| Molson (MOL/A)                         | ✓     | 30,75     | 0,09       | 0,29  | -14,82          | 3 920      | 38,75       | 28,50 |
| ▼ Neurochem (NRM)                      | ✓     | 29,92     | -0,73      | -2,38 | -2,22           | 896        | 36,55       | 9,75  |
| ▼ Nortel (NT)                          |       | 4,54      | -0,23      | -4,82 | -17,30          | 19 378     | 11,94       | 3,62  |
| Power Corporation du Canada (POW)      | ✓     | 52,30     | -0,20      | -0,38 | 8,06            | 10 334     | 57,10       | 40,32 |
| ▼ Quebecor (QBR/B)                     | ✓     | 25,50     | -0,26      | -1,01 | 7,78            | 1 649      | 28,70       | 14,00 |
| Quebecor World (IQW)                   | ✓     | 27,45     | 0,24       | 0,88  | 2,62            | 3 628      | 28,04       | 20,59 |
| Quincaillerie Richelieu (RCH)          |       | 18,00     | 0,10       | 0,56  | -5,41           | 415        | 21,00       | 15,50 |
| ▲ Rona (ROM)                           |       | 29,35     | 0,45       | 1,56  | -5,90           | 1 669      | 35,00       | 16,51 |
| Saputo (SAP)                           | ✓     | 32,50     | 0,05       | 0,15  | 1,25            | 3 373      | 34,34       | 24,25 |
| ▼ Shermag (SMG)                        |       | 10,25     | -0,50      | -4,65 | -26,58          | 137        | 16,30       | 10,21 |
| Sico (SIC)                             |       | 22,40     | -0,10      | -0,44 | -11,11          | 153        | 25,50       | 20,60 |
| Téléystème Mobiles Int. (TIW)          | ✓     | 12,15     | 0,00       | 0,00  | 11,98           | 1 699      | 20,65       | 3,20  |
| ▼ Tembec Inc. (TBC)                    |       | 10,32     | -0,15      | -1,43 | 9,44            | 886        | 11,25       | 6,20  |
| Transat AT (TRZ)                       |       | 14,97     | -0,03      | -0,20 | 34,87           | 496        | 17,13       | 3,80  |
| ▲ Transcontinental (TCL/A)             | ✓     | 23,99     | 0,64       | 2,74  | -0,04           | 2 129      | 28,35       | 18,20 |
| ▲ Van Houtte (VH)                      |       | 14,90     | 0,15       | 1,02  | -7,17           | 319        | 16,05       | 12,10 |

## TSX CROISSANCE LES QUÉBÉCOISES

|                                     | FERMETURE | CHANGEMENT | %      | VOLUME  | VAR. CETTE |                                     | FERMETURE | CHANGEMENT | %      | VOLUME  | VAR. CETTE |
|-------------------------------------|-----------|------------|--------|---------|------------|-------------------------------------|-----------|------------|--------|---------|------------|
|                                     | (\$)      | NET        |        |         | ANNÉE (%)  |                                     | (\$)      | NET        |        |         | ANNÉE (%)  |
| Abcoust Mines Inc — CIB (ABI)       | 0,17      | 0,03       | 17,24  | 15 584  | 21,43      | Junex Inc (JNX)                     | 1,00      | -0,10      | -9,09  | 1 100   | -16,67     |
| Abitex Resources Inc (ABE)          | 0,50      | 0,05       | 11,11  | 71 500  | -23,08     | Kwg Resources Inc (KWG)             | 0,21      | -0,02      | -6,67  | 27 950  | -35,39     |
| Afcan Mining Corporation (AFK)      | 0,27      | -0,04      | -12,90 | 106 077 | -55,00     | Limtech Lithium Industries I (LTL ) | n.d.      | n.d.       | n.d.   | n.d.    | n.d.       |
| Afri-Can Marine Minerals Crp (AFA)  | 0,16      | 0,02       | 10,35  | 111 000 | -8,57      | Look Communications Inc (LOK)       | 0,08      | 0,00       | 0,00   | 70 840  | -81,40     |
| Aldeavision Inc (ALD)               | 0,09      | 0,00       | 0,00   | 0       | 88,89      | Loubac Top Environmental Inc (LTE)  | 0,06      | 0,00       | 0,00   | 4 000   | -60,00     |
| Allican Resources Inc (ALI)         | n.d.      | n.d.       | n.d.   | n.d.    | n.d.       | Loubel Exploration Inc (LBX)        | 0,04      | -0,01      | -20,00 | 100 000 | -42,86     |
| Andromed Inc (AD)                   | 0,50      | 0,00       | 0,00   | 0       | -7,41      | Loumves Mines Inc (LOV)             | 0,81      | 0,00       | 0,00   | 0       | -26,36     |
| Antoro Resources Inc (ORE)          | 0,22      | -0,01      | -2,22  | 55 500  | -31,25     | Lyrtech Inc C1A (LYT)               | 0,26      | -0,02      | -7,14  | 327 150 | -46,94     |
| Appalaches Resources Inc (APP)      | 0,16      | -0,02      | -8,57  | 107 000 | -21,95     | Magistral Biotech Inc (MBS)         | 0,45      | -0,03      | -6,25  | 5 000   | -10,00     |
| Artquest Internat Alliances (AQ/B)  | 0,06      | -0,01      | -14,29 | 2 500   | -14,29     | Matamec Explorations Inc (MAT)      | 0,09      | -0,01      | -10,53 | 6 000   | -57,50     |
| Azimut Exploration Inc (AZM)        | 0,31      | 0,01       | 3,33   | 500     | 3,33       | Maude Lake Exploration Ltd (MAU)    | 0,07      | 0,00       | 0,00   | 0       | -48,15     |
| Biophage Pharma Inc (BUG)           | 0,17      | 0,00       | 0,00   | 0       | -26,09     | Melkior Resources Inc (MKR)         | 0,15      | -0,02      | -11,77 | 10 500  | -11,77     |
| Bienvelop Technologies Corp (BIE)   | 0,60      | -0,03      | -4,76  | 20 900  | 160,87     | Metanor Resources Inc (MTO)         | 0,66      | -0,19      | -22,35 | 14 000  | -34,00     |
| Bioxel Pharma Inc (BIP)             | 0,63      | 0,00       | 0,00   | 60 400  | 5,00       | Metco Resources Inc (MKO)           | 0,15      | 0,04       | 31,82  | 1 000   | 0,00       |
| Branchez-Vous Inc (B2V)             | n.d.      | n.d.       | n.d.   | n.d.    | n.d.       | Mirabel Resources Inc (RMB)         | 0,39      | -0,01      | -2,50  | 125 733 | 8,33       |
| Canadian Royalties Inc (CZ2)        | 1,78      | -0,01      | -0,56  | 5 500   | -9,65      | Mty Food Group Inc (MTY)            | 1,26      | 0,03       | 2,44   | 38 300  | 137,74     |
| Ced-Or Corp (COQ)                   | 0,25      | 0,00       | 0,00   | 66 500  | 16,28      | Murgor Resources Inc (MUG)          | 0,07      | 0,00       | 0,00   | 0       | -48,15     |
| Clemex Tech Inc — A Shrs (CXG/A)    | 0,11      | 0,00       | 0,00   | 0       | -16,00     | Names Exploration Inc (NME)         | 0,54      | 0,00       | 0,00   | 0       | 12,50      |
| Cpl Technologies Inc (CCY)          | 0,06      | 0,00       | 0,00   | 0       | -40,00     | National Construction Inc (NAT)     | 0,09      | 0,00       | 0,00   | 0       | -5,26      |
| Dacha Capital Inc (DAC)             | 1,90      | 0,00       | 0,00   | 0       | 31,03      | Neptune Tech&Bioresources I (NTB)   | 0,19      | 0,00       | 0,00   | 0       | -60,42     |
| D'arianne Resources Inc (DAR)       | 0,13      | 0,00       | 0,00   | 0       | -23,53     | Normabec Mining Res Ltd (NMB)       | 0,18      | -0,02      | -7,69  | 33 000  | 63,64      |
| D-Box Technologies Inc (DBO/A)      | 0,28      | 0,00       | 0,00   | 0       | -16,67     | Noveko Echographs Inc (EKO)         | 2,00      | 0,05       | 2,56   | 7 589   | 506,06     |
| Deq Systems Corp (DEQ)              | 0,80      | 0,00       | 0,00   | 0       | 1,27       | Nstein Technologies Inc (ENI)       | 0,31      | 0,01       | 3,33   | 45 000  | 82,35      |
| Dia Bras Exploration Inc (DIB)      | 0,75      | -0,11      | -12,79 | 233 300 | -59,46     | Nti Newmerical Inc (CFD)            | 0,45      | 0,03       | 7,14   | 30 000  | 28,57      |
| Diagnos Inc (ADK)                   | 0,30      | -0,03      | -9,09  | 38 000  | 150,00     | Oasis Diamond Exploration Inc (CSI) | 0,06      | -0,01      | -8,33  | 21 000  | -45,00     |
| Dianor Resources Inc (DOR)          | 0,12      | 0,00       | 0,00   | 28 000  | -4,17      | Orex Exploration Inc (OX/H)         | 0,08      | -0,03      | -27,27 | 700     | 33,33      |
| Dios Exploration Inc (DO5)          | 0,43      | 0,00       | 0,00   | 2 580   | -1,15      | Osisko Exploration Ltd (OSK)        | 0,32      | 0,02       | 6,67   | 12 500  | -16,88     |
| Ditem Explorations Inc (DIT)        | 0,19      | 0,00       | 0,00   | 0       | 36,91      | Perlite Canada Inc (PCI)            | 0,30      | 0,00       | 0,00   | 0       | 15,39      |
| Divcom Technologies Inc (DVQ)       | 0,93      | 0,00       | 0,00   | 10 000  | 69,09      | Pershimco Resources Inc (PRO)       | 0,26      | 0,01       | 4,00   | 8 000   | 30,00      |
| Dupont Capital Inc (DPN/P)          | 0,15      | 0,05       | 50,00  | 20 000  | -26,83     | Plexmar Resources Inc (PLE)         | 0,22      | -0,02      | -6,38  | 23 250  | -4,35      |
| Dynacor Mines Inc (DYN)             | 0,27      | 0,01       | 1,92   | 18 700  | -41,11     | Pro-Or Mining Resources Inc (POI)   | 0,80      | 0,00       | 0,00   | 0       | -44,06     |
| Ecu Silver Mining Inc (ECU)         | 0,35      | 0,01       | 1,47   | 310 100 | 27,78      | Puma Exploration Inc (PUM)          | 0,15      | 0,00       | 0,00   | 0       | -27,50     |
| Environ Applied Research Tech (EAR) | 0,15      | -0,02      | -9,38  | 1 800   | -23,68     | Radisson Mining Resources (RDS)     | 0,56      | 0,00       | 0,00   | 14 500  | -6,67      |
| Events International Holding (EIH)  | 0,10      | 0,00       | 0,00   | 0       | -60,00     | Raymor Industries Inc (RAR)         | 0,07      | -0,01      | -6,67  | 7 500   | -48,15     |
| Exploration Orbite Vspa Inc (ORT/A) | 0,09      | 0,00       | 0,00   | 0       | -19,05     | Ressources Majescor Inc (MAJ)       | 0,26      | 0,00       | 0,00   | 10 520  | -10,35     |
| Forest Gate Resources Inc (FGT)     | 0,16      | 0,00       | 0,00   | 76 000  | -27,27     | Robex Resources Inc (RBX)           | 0,70      | -0,05      | -6,67  | 35 000  | 55,56      |
| Freewest Resources Canada (FWR)     | 0,21      | 0,00       | 0,00   | 111 000 | -42,25     | Rolland Virtual Business Sys (VBS)  | 0,60      | -0,05      | -7,69  | 7 000   | -34,07     |
| Frv Media Inc-C1A (FRV)             | 0,35      | 0,00       | 0,00   | 4 000   | -25,53     | Searchgold Resources Inc (RSG)      | 0,20      | 0,00       | 0,00   | 15 000  | -32,20     |
| G.I.E.Environment Tech Ltd (GIE)    | 0,09      | 0,00       | 0,00   | 0       | -48,49     | Section Rouge Media Inc (SRO)       | 0,49      | 0,00       | 0,00   | 29 000  | -18,33     |
| Genomics One Corporation (GNX)      | 0,28      | -0,04      | -12,50 | 500     | 75,00      | Siros Resources Inc (SOI)           | 0,09      | -0,01      | -10,00 | 10 000  | -28,00     |
| Gold Hawk Resources Inc (CGK)       | 0,31      | 0,00       | 0,00   | 0       | 3,33       | Sonomax Hearing Healthcare (SHH)    | 0,51      | 0,01       | 2,00   | 291 166 | -19,05     |
| Golden Goose Resources Inc (GGR)    | 0,26      | 0,00       | 0,00   | 1 052   | -58,20     | Sonus Venture Capital Corp (SOS/P)  | 0,45      | -0,10      | -18,18 | 6 500   | 50,00      |
| Golden Tag Resources (GOG)          | 0,19      | 0,00       | 0,00   | 0       | -26,92     | South-Malartic Exploration (MSU)    | 0,45      | -0,01      | -1,10  | 18 000  | -11,77     |
| Golden Valley Mines Ltd (GZZ)       | 0,21      | 0,01       | 5,00   | 44 000  | -44,74     | Strateco Resources Inc (RSC)        | 0,14      | 0,00       | 0,00   | 77 000  | -12,50     |
| Goldsat Mining Inc (GOM)            | 0,11      | 0,00       | 0,00   | 0       | 4,76       | Syscan International Inc (SYA)      | 0,56      | 0,06       | 12,00  | 10 500  | -25,33     |
| H2O Innovation (2000) Inc (HOI)     | 0,17      | -0,01      | -2,94  | 33 200  | 0,00       | Tom Exploration Inc (TUM)           | 0,26      | 0,00       | 0,00   | 0       | -21,21     |
| Hinterland Metals Inc (HMI)         | 0,12      | 0,00       | 0,00   | 666     | -42,86     | Typhoon Exploration Inc (TOO)       | 0,21      | 0,00       | 0,00   | 0       | 5,00       |
| Honeybee Technology Inc (HBT)       | 2,65      | 0,00       | 0,00   | 0       | 50,57      | Upland Global Corporation (UPL )    | 0,05      | 0,00       | 0,00   | 0       | 12,50      |
| Ifforum Financial Network Inc (IFF) | 0,35      | 0,00       | 0,00   | 5 000   | 25,00      | Vantex Oil Gas & Minerals (VTX)     | 0,53      | -0,03      | -5,36  | 58 500  | 68,25      |
| Imaflex Inc (IFX/A)                 | 0,42      | -0,13      | -23,64 | 10 000  | -20,76     | Victorum Human Bionics Inc (VHB)    | 1,73      | 0,07       | 4,22   | 81 635  | 11,61      |
| Isacsoft Inc-A (ISF)                | 0,46      | -0,04      | -7,07  | 62 000  | 119,05     | Vigil Locating Systems Corp (VIG)   | 0,40      | 0,00       | 0,00   | 0       | -33,33     |
| Ises3d Inc (ICG/H)                  | 0,02      | 0,00       | 0,00   | 1 000   | -40,00     | Vior Exploration Inc (VIO)          | 0,14      | -0,01      | -6,67  | 32 000  | -20,00     |



LES OBLIGATIONS

Comment lire les cotes financières  
Les titres sont énumérés par ordre alphabétique.  
Seuls apparaissent les titres transférés au cours de la journée. La valeur des titres est exprimée en dollars. Seules les deux premières décimales apparaissent.  
Société (symbl) : Nom de l'entreprise et son symbole boursier entre parenthèses.  
Div. : Dividende par action sur une base annuelle.  
Volume (100) : En centaines, et calculé à la clôture officielle.  
Ferme : Cours à l'arrêt des transactions.  
Ch Net. : Variation par rapport au cours de fermeture de la séance précédente.

| Société                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Société                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Société                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Société                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| Volume                                           |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Volume                                           |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Volume                                           |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Volume                                           |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Div. (100) Ferm. ch. 52 sem. Net Haut Bas        |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Div. (100) Ferm. ch. 52 sem. Net Haut Bas        |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Div. (100) Ferm. ch. 52 sem. Net Haut Bas        |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Div. (100) Ferm. ch. 52 sem. Net Haut Bas        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Comment lire les cotes financières               |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Comment lire les cotes financières               |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Comment lire les cotes financières               |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Comment lire les cotes financières               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Les titres sont énumérés par ordre alphabétique. |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Les titres sont énumérés par ordre alphabétique. |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Les titres sont énumérés par ordre alphabétique. |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Les titres sont énumérés par ordre alphabétique. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  | C                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |



# LES ANNONCES 987-VENDU

100

IMMOBILIER

RENSEIGNEZ-VOUS sur nos escomptes aux particuliers

200

MARCHANDISES ET SERVICES

Surveillez nos tarifs promotionnels: Animaux, ventes de garage et Marché aux puces

300

OFFRES D'EMPLOIS

Offre d'emploi: Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes

400

SERVICES PERSONNELS

Souhaits, rencontres, activités.

500

VÉHICULES AUTOMOBILES

Publication de votre annonce dans le cahier AUTO du lundi et sur [www.capresse.ca](http://www.capresse.ca)

600

LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

## 700 et 800 AFFAIRES ET AVIS — Publiées dans le cahier La Presse Affaires, du lundi au samedi

HEURES DE TOMBÉE

MARDI AU SAMEDI

17H, LA VEILÉ DE LA PARUTION

17H, LE VENDREDI PRÉCÉDENT

ANNONCES ENCADRÉES

48H, AVANT LA PARUTION

COMMENT NOUS JOINDRE

PAR TÉLÉPHONE (514) 987-8363

SANS FRAIS 1 866 987-8363

PAR TÉLÉCOPIEUR (514) 848-6287

Heures d'ouverture: Lundi au vendredi, de 8h à 17h

ADRESSE POSTALE

Les Petites annonces, 7, rue Saint-Jacques, Montréal, (Québec) H2Y 1K9

AU COMPTOIR

lundi au vendredi, de 8h30 à 17h





petitesannonces@lapresse.ca

# Immobilier

100 VISITES LIBRES

ST-ANTOINE-SUR-RICHELIEU

Cottage centenaire, vue panoramique, c. c. à c. Accès à la rivière, descente pour bateaux. Visite libre sam. et dim. 13h à 16h. 1172 Du Rivage. Inf.: 450-787-2263, 450-472-7864

101 ÎLE DE MONTRÉAL

35X5, rue Valois, joli triplex revenu: 23 040 \$, cour aménagée, bois franc, toit refait, beaucoup de cachet, 279 000 \$. Pas d'agent, 613-347-3578

102

AHUNTSIC, Domaine St-Sulpice, duplex jumelé, 36x31, réno., 2x5, terrain 50x90, aménagé, stat. ext. double, 372 000 \$. Voir 514-244-4512, soir et fin de sem. 514-893-8761

103

ANJOU, coté de la rue 1982, semi-détaché, pierre, 4 ch., ch. froide, armoire, schère, car-piscine, Tranquille, 249 000\$. Après 18h, voir 514-352-2236

104

CARTIERVILLE, bung, jardin, 2+2 ch., 2 entrées séparées, 310 000 \$, 2247 Gouin O. Yves Desjardins, Re/Max 3000, 514-347-8627

105

CARTIERVILLE, triplex défilé, un étage, deux beaux et beaux, triple occupation, poss. bache-rou, Yves Desjardins, Re/Max 3000, 514-347-8627

106

ÎLE DES SOEURS, maison de ville, 3 ch., foyer en travertin, 1 1/5 s/bains, A/C, gar., + bureau, Poses, bachel, 2 s/d'eau, 1 s/bain, piscine, 769-2500

107

LACHINE, cottage détaché, 3 ch., foyer au salon, très bien rénové, grand terrain, 240 000 \$. François Mackay, Groupe Sutton-Clochem F.M. 514-637-9575

108

LASALLE, 469, 33e Av, 2 min bord de l'eau, duplex rénové, 2x5 poss, occ. double, 1740 \$, 3 s/bains, terrain 50x90, 514-867-1917

109

LASALLE 9141 Bayme, duplex réno., avec s/sol fini, gar, 299 500 \$ nég., Casade Vandal, Sutton Accés, 514-924-0254

110

MERCIER, bung, 3 ch., 2 s/bains, tout rénové. Prés metro. Occ, rapide, Royal LePage, 6, Carrière 514-351-4392

111

N.D.G., 5155 Mayfair, jumelé c/rd, 3 ch., garage, Réno-veau au complet, 319 000 \$. Sutton Actual Inc. 514-990-8157

112

OUTREMT, magnétique haut duplex 7 1/2, 4 co-pro-riétés, 3 ch., garage, Réno-veau, 5 électros, alarme, garage, 2 rangements, à 2 pas de tout, libre, 439 000 \$. 514-599-3692

113

OUTREMT, nouveau sur le marché. Immense condo, bas duplex, 118 000 \$, 450-62-7352

114

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

115

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

116

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

117

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

118

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

119

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

120

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

121

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

122

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

123

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

124

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

125

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

126

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

127

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

128

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

129

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

130

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

131

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

132

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

133

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

134

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

135

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

136

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

137

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

138

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

139

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

140

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

141

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

142

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

143

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

144

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

145

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

146

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

147

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

148

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

149

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

150

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

151

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

152

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

153

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

154

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

155

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

156

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

157

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

158

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

159

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

160

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

161

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

162

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

163

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

164

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

165

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

166

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

167

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

168

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

169

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

170

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

171

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

172

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

173

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

174

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

175

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

176

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

177

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

178

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

179

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

180

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

181

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

182

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

183

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

184

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

185

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

186

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

187

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

188

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

189

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

190

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

191

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

192

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

193

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

194

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

195

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

196

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

197

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

198

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

199

LAVAL OUEST, bung, 3 ch., foyer, cuisine, s/bains réno-veau, 118 000 \$, 450-62-7352

200

TERREBONNE, Grand cott., gar, foyer au salon, bain p/dium, 179 900 \$, 450-492-5199

POINTÉ ST-CHARLES, gran- de maison charmante, grandes pces, 4 ch., toit neuf, à rénover, 199 000\$. Gail, Cantor Ctr, 514-386-8410

ROSEMT, 5751 Bordeaux triplex, 299 000\$, visite 23 mai 14h-16h proprio 514-273-2854 <http://pages.infinit.net/gldas>

ROSEMT, beau grand tri-plex, réno-veau, pl. bois, s/sol de 8', cour, 2 état, bon rev. r-de-ch, eau, Bélanger/29e, 319 000 \$, 514-721-3284.

ROSEMT, maison de ville 2004, 3 ch., s/sol fini, cuisine, lat-tes, s/sol fini, garage, terrasse, jardin, Re/Max du Carter Louise Labbé (514) 271-2131

ROSEMT, triplex sur la 42e av., 2x3/1 et r-de-ch, libre à l'acheteur, car., impeccable, Francine Leblond, Sutton Ex- cellence Inc. 450-662-3036.

13121

LAPLACE

13121

LAPLACE

VOIR SOLUTION À LA FIN DES PETITES ANNONCES











# Véhicules automobiles

550

AUTOMOBILES



**JAGUAR**  
SELECT EDITION  
VOITURES HAUT DE GAMME  
A PEINE USAGÉES

00 S-Type 3.0 219\$  
bleu mistral 43 800km

00 S-Type 4.0 359\$  
vert anglais, 61 500 km

01 S-Type 3.0 349\$  
gris ardoise, 54 000km

01 S-Type 4.0 459\$  
bleu saphir, 55 000km

02 S-Type 4.0SP 579\$  
anthracite, 47 800km

02 X-Type 2.5 399\$  
vert anglais, 37 900km,  
location

avec 5000 \$ comptant

**JAGUAR LAVAL**  
450-688-1880

www.jaguarlandroverlaval.com

550

AUTOMOBILES

JAGUAR S Type, 2001, cuir, jct. diest., bal. gar., 29 995 \$, Auto Letourneau 450-973-1401

JAGUAR XK8, 1999, converti- ble, rouge/ivoire, tout bain, impec- cable, 51 500 \$, 514-594-4615

JAGUAR XKE 72 V12, 2+2, 77 000 km, original, inspectée, pas rouille, A1, 514-648-8082

JAGUAR X TYPE 2002, aut, 34 000 km, V6, 3 L, 34 995 \$, Chartrand Ford 450-669-6110

JEEP TJ01, 4.0i sport 68 000km, vert, man, 2 toits

**TEL: (514) 751-7871**



**BMW Canbec**

JETTA VR6, 01, exc. cond., 28 000 km, 16 500 \$, A. Voirl 450-652-7655, 514-464-2960.

LEXUS ES 300, 00, 4 ptes, cuir, équipé, femme proprio, 41 000 km, 26 800 \$, 514-219-3687

LEXUS ES 300 94, 101 000km, certifié, Cuir, 6 CD, Un bijou. 11 450\$, 450-654-9151.

LINCOLN Continental 98, 100 000 km, A1, hiver Floride, décès, 14 000 \$, 450-969-3068

LINCOLN Town Car, Signature 98, équipée, vert foncé, 71 000 km, 16 000 \$, 514-334-0799

LINCOLN Towncar Signature '94, 1 proprio, 83 000km, pas hi- ver, 11 000 \$, 514-255-3984

MAZDA 6 04, V6, bleu, gar. prol 6 ans / 160 000 km, 35 000km, 22 000 \$, 450-371-6498

MAZDA 626 DX 98, verte, 81 000 km, a/c, aut., CD, gar. 06, 10 500\$ nég. 514-389-7587

MAZDA 626 ES 97, aut., cuir, oil, mags, 109000 km, 8495\$, 514-637-1153 Spinelli Mazda

MAZDA 626 LX 97, aut., cuir, oil, mags, 109000 km, 8495\$, 514-637-1153 Spinelli Mazda

MECEDES MECHANIQUE ML320 élégance 1999, SL300 1991 original, SL380 1986 161 000 km, Mécaniques et cil certifiés EURAUTO 450-665-5141

MECEDES JAGUAR, BMW VOLVO AUDI ET ROVER 02 C230 2 ptes 35 km, 26 900 \$, 514-637-1153 Spinelli Mazda

01 320e 4x4, bas km, 36 900 \$ 01 320ML 4x4 équipée 28 900 \$ 01 430C 4x4 bas km 33 900 \$ 00 C230 bas km noire 17 900 \$ 96 E320 bas km (2) 17 900 \$ 95 S420 limousine 18 900 \$ 95 320SL cab bas km, 2 toits 92 190€, V6, bijou, 90 000km www.autoslectrimabro.com financemnt, 450-433-2002

MECEDES-Benz 560 SL 1986, coupe/Roadster, cham- pagne, int. tan, 2 toits, impac-, 26 proprio seulement, tout équi- pée, 28 000 \$, 450-969-3626

MECEDES 2001 SLK 2300, 22 000km, argent, 37 000\$ + 1 taxe seul. 1-450-742-7819

MECEDES 300E 1986, pas d'hiver, originale, état excep- tionnel, 8900 \$, 514-990-3477.

550

AUTOMOBILES

MERCEDES 500 SL 1991 Ca- brio, 131 000 km, 33 900 \$

**Volvo Brosard 450-659-6688**

**MERCEDES BENZ 95 E320**, convertible, 191 000 km, volant en bois, noir/noir, très rare, mags, 4 passes, 514-952-0962

**MERCEDES C-230 '97** Inspectée; dame proprio, A voir! 14 900 \$, crr, 514-592-3727

**MERCEDES C230**, 1999 Kom- pressor 4 portes, 68 000 km, tout équipée

**Plaza Cadillac 514-332-1673**

**MERCEDES C280 '96 V6 3.2L**, tout, CD, cuir, A voir! 19 500 \$, échange, 514-592-3727, crr.

**MERCEDES CLK 320 2001**, aut., cuir, tout ouvrant, 81 000 km

**luteux.ca** ☎514-336-3000

**MERCEDES CLK 55 AMG** 2001, 18800 km grs int. noir, A-1, pas d'hiver, 514-237-8611

**MERCEDES E320 1995**, aut., 89 000 km, 14 700 \$, 514-4990\$ nég. 450-641-4734

**MERCEDESML 320**, 1998, 155 000 km, 19 750 \$, Rosh 514-237-5930 Longueuil

**MERCEDES SL 500 2002**, argent/sable, exc. cond. 72 000 \$, 514-748-6680.

**MERCEDES SLK 99**, 61000km cabrio, 33 900\$, 450-668-3382, www.autocion.qc.ca

**MERCURY Marauder 2003**, 9700 km, noir, tout équipée

**luteux.ca** ☎514-336-3000

**MERCURY Sable**, fam. 98, 85 000 km, dame proprio, tout équipé, 8 pneus sur jantes, état A-1, 7900 \$, 514-336-8954

**MOB 1978**, rouge, intérieur neuf, mécanique bon état, 6000 \$, 514-703-5601.

**MUSTANG** convertible 2001, man., 50 000 km, 17 995 \$, Chartrand Ford 450-669-6110.

**MUSTANG GT 2001 et 2003**, convertible, cuir, vit. aut., 21 000 \$, 514-637-1153 Spinelli Mazda

**NISSAN Altima 3.5S 2002** cuir, vit. V6, noir

**BROSSARD NISSAN 450-445-9811 514-831-5784**

**NISSAN Altima GXE 99**, aut., tout équipée, 68000 km 11850\$

**514-637-1153 Spinelli Mazda**

**NISSAN Altima SE 2002**, V6, cuir, toil ouvrant, mags 17, 35 000 km, comme neuf, 23 900 \$, 450-445-8586

**NISSAN Maxima GLX 03 3.5i**, aut., 35 000km, argent, cuir, équipée, gar. 450-742-3332

**NISSAN Maxima 2004 à 2004** Excellent choix

**BROSSARD NISSAN 450-445-9811 514-831-5784**

**NISSAN Maxima 1995**, noire, tout équipée, cuir, toil, 6500\$ nég., Michel 514-278-0349

**NISSAN Maxima SE 2000** man., champagne, cuir noir, 71 000km inspection Nissan, impéc., 17 000\$, 514-235-0437

**NISSAN Maxima GLE 2000**, couleur, 15 950\$, 1000\$, cuir, toil, C.L.L. Inc. 450-430-3556

**NISSAN Sentra GXE 02**, aut, a/c 34 000 km, mags, 13 500 \$ S.D. Auto 514-952-9908

**NISSAN Sentra Spec-V 2002**, 9 000 km, 6 vit., tout équipé, 17 000 \$, 514-277-8475

**NISSAN Sentra 01**, aut., équipée, 4900 km, 13850\$

**514-637-1153 Spinelli Mazda**

**NISSAN Sentra 03**, beige 26 000 \$, loc. 31 37 000 \$, aut ou comptant, (514) 235-7047

**NISSAN XE 2002**, aut, air, cd 8454 km, bal. loc, 310\$ / 2 ans ou comptant, A1, 514-387-7688

**OLDS Alero GL 2000**, V6, 126 000 km, bleue, 4 ptes, CD, 7000 \$, 514-246-0459

**OLDS Intrigue 98**, 6 cyl., 3.8, argent, 125000 km, cuir, a/c, gar. Autobahn, bon état, condition, 9500\$, 514-621-2918

**OLDSMOBILE Aurora 2002**, cuir, tout équipé, bas km. Comme neuve, Spécial 23 495 \$

**Plaza Cadillac 514-332-1673**

**OLDS Trofeo 1990**, voiture rare, exc. cond., bas km, peintu- re originale, 514-593-8410.

**PONTIAC Grand AM SE 97**, tout équipé, 105 000 km, cuir, 9800 \$, 514-931-4574

**PONTIAC Sunfire 99**, 32 ptes, aut., a/c, cassette, 4995 \$, Hyundai Elentra 98, 4 ptes, aut., noir, 67 000 km, A1, 4995 \$, 1 an gar. Crr. 450-687-0097

**PORSCHE 911**, 2000, 55 000 km, banc et échappement sport, roues 18 po, pneus et freins neufs, vitres teintées. Très belle voiture! 17 850 \$ 450-653-7072, 514-821-2415.

**PORSCHE 911 99**, Carrera 2 bleue, 43 000 km, 63 900 \$

**Volvo Brosard 450-659-6688**

**PORSCHE 911 C Cabrio** 2002, noir/cuir noir, A-1. Toit dur, 39 000km, 514-231-5363

**PORSCHE Boxster S 2000**, argent, phares xénon, très bon état, fin. disp., 46 900 \$, Patrick (819) 326-6442 poste #205

**PORSCHE Boxster 1999**, noir/noir, état A1, pneus neufs (514) 594-3835

**PORSCHE Boxter 2000**, silver, 49 000 km, 43 900 \$

**Volvo Brosard 450-659-6688**

**PORSCHE CAB 96** 52 000 km, sièges sports, roues 18 po, noir /gris, état exceptionnel, 64 500\$ Richard, sem.: 514-762-9689, fin de sem.: 819-846-6543.

**PORSCHE CAB C4 02**, aéro kit original, 20 000 km, bleue/tan, prix originale 135 800\$ pour 106 000 \$, 450-585-8400

**PORSCHE Carrera** cabriolet 2003, 9200 km, noir int. noir, cuir, 19", ensemble alumic, PSM, 98900\$, 514-730-4257.

**SAAB 9.3**, 2002, 5 vit., bijou, 30 000km, vol retrouvée intrac- te, 17 950\$, 450-419-0510 crr.

**SAAB 93**, SE, conc, 2001, 36 000 km, aut., charcoai/charcoal 4 pneus neufs + 4 pneus, 514-838-1597

**SAAB cabrio 900SE turbo 95**, man, bleu, 140 000km, 12 900\$, 514-928-2530

**SAAB convertible** 94 Classeque 70 000km, originale, 5 vit., état neuf. A voir! crr 450-433-2002

**SAAB SAAB 9-3** 01 noir 5 portes, manuelle tout équipée. 17 993 \$ 01 noir, 5 portes, aut, tout équipée. 17 993 \$ 01 grise 5 pte, man, tout équipé bas km 20 493\$ 02 Se 5 portes, aut, tout équipée, rare 23 493 \$ Nos véhicules sont certi- fiés par des techniciens SAAB et garantis

Si nous ne l'avons pas ou peut chercher pour vous!!!

**MONDIAL SAAB**  
www.mondialsaab.com  
9415 av. Papineau  
514-385-7222

SATURN 2000 SL

58 000 km, bal. gar, démar, à dist, air, re- tratte, 9500 \$, 514-255-7989

SATURN SC1 2000, grise, 57 000km, tout équipée, femme proprio, 9900\$, 514-273-8388

subarucar.net Outback, Le- gacy, Impreza, Forester. Gara- ge Recommande CAA, 300 bou, Richelieu, R112, Richelieu, VENTES ET ACHATS, MECANIQUE 450-449-5825.

SUBARU Forester S 1997, sil- ver, mags, a/c, 11 250\$ nég. 514-369-6636, 514-248-3883

SUBARU Forester 2001, 5 vit, 16 995\$, Forester LTD 2000, cuir, 12 985\$, Legacy GT fami- lial 2000, aut., 2 toits, 13 995\$, Impreza WRX 2000, C.L.L. Inc. 450-430-3556

SUBARU Legacy GT 02, équi- pée, 78 000 km, gar. prolongée 3 ans, 25 500 \$, 514-258-4059.

550

AUTOMOBILES

SUBARU Legacy 1997 fam., 113 000 km, ABS, biou, comme neuf, 6700 \$, 514-357-0205.

SUBARU Legacy 1996, fam. (look outback), 8 pneus sur mags, 8000 \$, 450-653-2077

SUBARU Outback 98 Ltd, fam., cuir, a/c, aut., 315-1017.

10 900 \$, 514-365-1017.

SUBARU Outback 2000, tout équipé, 70 000 km, vert/pale, 18 900 \$, 450-780-3795

SUBARU SVX 1992, 1 seul proprio, 89 000 km, AWD, tout équipée, 9500\$, 514-696-7812

TOYOTA Camry 00, a/c, gr. elect., 88 000km, cd, a/c, gar. prol., A1 12 499\$ 514 326-1489

TOYOTA Camry 00-01-02-03 + en inventaire à partir 14 495 \$

**Toyota Pie IX, 514-329-0909**

TOYOTA Camry 2003 SE noir, man., 28 000km, Gar. prol. Support. Thule 23 000\$. 514-620-2824

TOYOTA Camry 2000, a/c, aut., démar, 72 200 km, 8 pneus, 14 000\$, 514-889-8997

TOYOTA Camry 99 XLE, cuir, V-6, tout équipée, bs km, gar.

**Toyota Duval 450-655-2350**

TOYOTA Camry 99, 4 ptes, tout équipée, aut., 4 cyl., groupe élect., 12 995 \$, 514-778-2442

TOYOTA Camry CE 98, 4 ptes, 4 cyl., 30 000 km, équipée, A-1, 9950 \$, 514-384-6363.

TOYOTA Camry CE 2000, aut., a/c, gr. élec, 82000 km, 4 pneus d'hiver, 12.900\$, 514-994-1445

TOYOTA Camry DX 96, aut., 128 000 km, toute équipée, ver- te, 7950\$ crr 514-951-4073

TOYOTA Camry LE-CE 99 à 02, balance de garantie Toyota.

**Toyota Duval 450-655-2350**

00, Golf GL 2 ptes, 1 en stock, rouge, 47 760km

01, Golf GLS 1.8T, 4 ptes, aut., 51 000 km, 12 900 \$, 514-778-2442

01, Jetta Wolfsburg, 1.8T, man, noir, 24 800 km

01, Jetta GLS, automatique, 2L, 61 000km

www.popularvw.com

Financement disponible sur voiture certifiées à partir de 2.9%

Êtes-vous fait pour Volkswagen?



274-5471

POPULAR MONTREAL

274-5471

POPULAR MONTREAL

D'OCCASION

CERTIFIÉE

04, S80-T6, arg. 54 500 \$

04, S60 ASR, or, 27 200km

03, V70 -XC bleu 42 900 \$

03, V70 -AWD bleu 40 900 \$

03, V70, 2.4T noir 31 800km

03, S60 ASR, aut. choix de 3

03, S40 ASR arg. 28 700 \$

03, S60 ASR, bleu 25 000 \$

03, V70 ASR or, 25 000km

02, S60 TS aut. dstc 31 900km

02, V70, T5, 5 vit. 36 900 \$

02, V70XC, 32 700km 38 900 \$

01, V70 ASR, noir, 67 200km

01, V70XC, noir, 35 900 \$

01, V70 ASR bleu 22 900 \$

01, V70 TS 16 de lun 81 800km

01, V70 ASR arg. 58 800km

01, V70 2.4T vert 31 900 \$

01, S60 aut. 53 000km 27 400 \$

01, S40 asr bordeau 20 900\$

01, S40 choix de 17 999 \$

SPECIAL: financement à partir de 0.8% sur modèles certifiés 2000 à 2004 et gar. jusqu'à 160 000km

**UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**  
www.uptownvolvo.com

VOLVO 2002 V70 ASR tout équipée, 8 pneus, 55 000 km, 33 000\$ nég. 514-768-5972

VOLVO 850 GLT, cuir, noir, 140 000 km, int. cuir, toil, A-1, équipée, 11 500\$, 514-631-2657

**VOLVO AUTOTECH OUVERT LUNDI FÊTE DE LA REINE!**  
Special MAI: GARANTIE 1 AN GRATUITE avec financement 4,74% pour 60 mois

**SUR VÉHICULES EN INVENTAIRE. SALLE DE MONTRE TOUS MODÈLES DISPONIBLES 1995 à 2002 + 30 EN STOCK**

**PIÈCES, SERVICE: 39\$/H (450) 460-3411**  
www.autotechvolvo.com

VOLVO D'OCCASION

CERTIFIÉE

VOLVO FIEVRE DU PRINTEMS

www.volvopointclair.com

FINANCEMENT DE 1.8% POUR 60 MOIS GARANTIE DE 160 000KM

04, S40 SE ASR (2) 31 900 \$

03, S60 2.5t awd asr 36 900 \$

02, S60, 2.4T, asr (2) 31 900\$

02, S60 TS ASR (2) 26 000km

02, V70 ASR arg (2) 37 000km

02, V70 ASR AVD noir 36 900 \$

01, S40 ASR, 19 500 \$

01, S60 TS ASR (3) 28 500 \$

01, V70 2.4 ASR 26 500 \$

00, S70 SE A bleu 20 900 \$

00, S80, 2.9 ASR 61 000km

VOLVO D'OCCASION

CERTIFIÉE

VOLVO POINTE - CLAIRE (514) 630-3666

550

AUTOMOBILES

VOLKS Jetta 96 1/2 beige, aut., 4 ptes, 113 000 km, biou, comme neuf, 6700 \$, 514-357-0205.

VOLKS Jetta GLS 96, aut, 75 000 km, cuir, tout équipé, 8 pneus, 6900 \$, 450-669-1537

VOLKS Jetta GLS 2003, 13 700 km, man., CD, a/c, grise. Bail 397\$/mois ou achat 21 400\$. Srr: 514-882-2990.

VOLKS Jetta TDI 22, 97 000km, argent, man, a/c, élect., 17 900\$, 514-947-1664

VOLKS Jetta TDI diesel 2001, noir, cuir, mags, toil ouvrant, 1 seul proprio, 83 000 km, 450-647-4541, 514-995-4541.

VOLKS Jetta VR6 01 man., tout équipée, gar. transf., 70 200km, 18 500\$. 450-441-7275

VOLKS Jetta Wolfsburg 01, 1.8T, noir, 5 vit., 43 000km, toil, gar. 04-08. 514-977-2700

VOLKS Passat 01 1/2, 1.8T GLS, gris, man., toil, mag, 42 500km, a/c, 20 900\$ nég. 450-447-2313

VOLKS Passat 2002 bleue, 52 000 km, cuir tan, CD, très propre, toil, gar. prol. 6 ans, 25 900 \$, 514-668-0096

VOLKS Passat GLS 2000, noir, aut. 1.8 t, toil mags a/c, 8 pneus 115 000km, 13 500 \$, 450 587-8730, 514-362-1332

VOLKS POPULAR MONTREAL

274-5471

Certifié Pur Volkswagen

Véhicules d'occasion inspectés et garantis d'occasion avec garantie limitée de 2 ans ou 40 000km Assistance routière 24h

00, Golf GL 2 ptes, 1 en stock, rouge, 47 760km

01, Golf GLS 1.8T, 4 ptes, aut., 51 000 km, 12 900 \$, 514-778-2442

01, Jetta Wolfsburg, 1.8T, man, noir, 24 800 km

01, Jetta GLS, automatique, 2L, 61 000km

www.popularvw.com

Financement disponible sur voiture certifiées à partir de 2.9%

Êtes-vous fait pour Volkswagen?



274-5471

POPULAR MONTREAL

274-5471

POPULAR MONTREAL

D'OCCASION

CERTIFIÉE

550

AUTOMOBILES

04, S80-T6, arg. 54 500 \$

04, S60 ASR, or, 27 200km

03, V70 -XC bleu 42 900 \$

03, V70 -AWD bleu 40 900 \$

03, V70, 2.4T noir 31 800km

03, S60 ASR, aut. choix de 3

03, S40 ASR arg. 28 700 \$

03, S60 ASR, bleu 25 000 \$

03, V70 ASR or, 25 000km

02, S60 TS aut. dstc 31 900km

02, V70, T5, 5 vit. 36 900 \$

02, V70XC, 32 700km 38 900 \$

01, V70 ASR, noir, 67 200km

01, V70XC, noir, 35 900 \$

01, V70 ASR bleu 22 900 \$

01, V70 TS 16 de lun 81 800km

01, V70 ASR arg. 58 800km

01, V70 2.4T vert 31 900 \$

01, S60 aut. 53 000km 27 400 \$

01, S40 asr bordeau 20 900\$

01, S40 choix de 17 999 \$

SPECIAL: financement à partir de 0.8% sur modèles certifiés 2000 à 2004 et gar. jusqu'à 160 000km

**UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**  
www.uptownvolvo.com

VOLVO 2002 V70 ASR tout équipée, 8 pneus, 55 000 km, 33 000\$ nég. 514-768-5972

VOLVO 850 GLT, cuir, noir, 140 000 km, int. cuir, toil, A-1, équipée, 11 500\$, 514-631-2657

**VOLVO AUTOTECH OUVERT LUNDI FÊTE DE LA REINE!**  
Special MAI: GARANTIE 1 AN GRATUITE avec financement 4,74% pour 60 mois

**SUR VÉHICULES EN INVENTAIRE. SALLE DE MONTRE TOUS MODÈLES DISPONIBLES 1995 à 2002 + 30 EN STOCK**

**PIÈCES, SERVICE: 39\$/H (450) 460-3411**  
www.autotechvolvo.com

VOLVO D'OCCASION

CERTIFIÉE

VOLVO FIEVRE DU PRINTEMS

www.volvopointclair.com

FINANCEMENT DE 1.8% POUR 60 MOIS GARANTIE DE 160 000KM

04, S40 SE ASR (2) 31 900 \$

03, S60 2.5t awd asr 36 900 \$

02, S60, 2.4T, asr (2) 31 900\$

02, S60 TS ASR (2) 26 000km

02, V70 ASR arg (2) 37 000km

02, V70 ASR AVD noir 36 900 \$

01, S40 ASR, 19 500 \$

01, S60 TS ASR (3) 28 500 \$

01, V70 2.4 ASR 26 500 \$

00, S70 SE A bleu 20 900 \$

00, S80, 2.9 ASR 61 000km

VOLVO D'OCCASION

CERTIFIÉE

VOLVO POINTE - CLAIRE (514) 630-3666

550

AUTOMOBILES

SUBARU Legacy 1997 fam., 113 000 km, ABS, biou, comme neuf, 6700 \$, 514-357-0205.

SUBARU Legacy 1996, fam. (look outback), 8 pneus sur mags, 8000 \$, 450-653-2077

SUBARU Outback 98 Ltd, fam., cuir, a/c, aut., 315-1017.

10 900 \$, 514-365-1017.

SUBARU Outback 2000, tout équipé, 70 000 km, vert/pale, 18 900 \$, 450-780-3795

SUBARU SVX 1992, 1 seul proprio, 89 000 km, AWD, tout équipée, 9500\$, 514-696-7812

TOYOTA Camry 00, a/c, gr. elect., 88 000km, cd, a/c, gar. prol., A1 12 499\$ 514 326-1489

TOYOTA Camry 00-01-02-03 + en inventaire à partir 14 495 \$

**Toyota Pie IX, 514-329-0909**

TOYOTA Camry 2003 SE noir, man., 28 000km, Gar. prol. Support. Thule 23 000\$. 514-620-2824

TOYOTA Camry 2000, a/c, aut., démar, 72 200 km, 8 pneus, 14 000\$, 514-889-8997

TOYOTA Camry 99 XLE, cuir, V-6, tout équipée, bs km, gar.

**Toyota Duval 450-655-2350**

TOYOTA Camry 99, 4 ptes, tout équipée, aut., 4 cyl., groupe élect., 12 995 \$, 514-778-2442

TOYOTA Camry CE 98, 4 ptes, 4 cyl., 30 000 km, équipée, A-1, 9950 \$, 514-384-6363.

TOYOTA Camry CE 2000, aut., a/c, gr. élec, 82000 km, 4 pneus d'hiver, 12.900\$, 514-994-1445

TOYOTA Camry DX 96, aut., 128 000 km, toute équipée, ver- te, 7950\$ crr 514-951-4073

TOYOTA Camry LE-CE 99 à 02, balance de garantie Toyota.

**Toyota Duval 450-655-2350**

00, Golf GL 2 ptes, 1 en stock, rouge, 47 760km

01, Golf GLS 1.8T, 4 ptes, aut., 51 000 km, 12 900 \$, 514-778-2442

01, Jetta Wolfsburg, 1.8T, man, noir, 24 800 km

01, Jetta GLS, automatique, 2L, 61 000km

www.popularvw.com

Financement disponible sur voiture certifiées à partir de 2.9%

Êtes-vous fait pour Volkswagen?



274-5471

POPULAR MONTREAL

274-5471

POPULAR MONTREAL

D'OCCASION

CERTIFIÉE

550

AUTOMOBILES

04, S80-T6, arg. 54 500 \$

04, S60 ASR, or, 27 200km

03, V70 -XC bleu 42 900 \$

03, V70 -AWD bleu 40 900 \$

03, V70, 2.4T noir 31 800km

03, S60 ASR, aut. choix de 3

03, S40 ASR arg. 28 700 \$

03, S60 ASR, bleu 25 000 \$

03, V70 ASR or, 25 000km

02, S60 TS aut. dstc 31 900km

02, V70, T5, 5 vit. 36 900 \$

02, V70XC, 32 700km 38 900 \$

01, V70 ASR, noir, 67 200km

01, V70XC, noir, 35 900 \$

01, V70 ASR bleu 22 900 \$

01, V70 TS 16 de lun 81 800km

01, V70 ASR arg. 58 800km

01, V70 2.4T vert 31 900 \$

01, S60 aut. 53 000km 27 400 \$

01, S40 asr bordeau 20 900\$

01, S40 choix de 17 999 \$

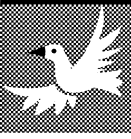
SPECIAL: financement à partir de 0.8% sur modèles certifiés 2000 à 2004 et gar. jusqu'à 160 000km

**UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**  
www.uptownvolvo.com

VOLVO 2002 V70 ASR tout équipée, 8 pneus, 55 000 km, 33 000\$ nég. 514-768-5972

VOLVO 850 GLT, cuir, noir, 140 000 km, int. cuir, toil, A-1, équipée, 11 500\$, 514-631-2657

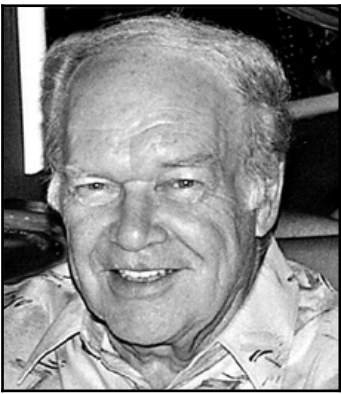




N'oubliez pas de commander votre  
signet. Laissez vos coordonnées au  
514-285-6816  
(Un signet par annonce)

**cyberpresse.ca/necrologie**

DÉCÈS



**BÉDARD, Réjean**  
1938 - 2004

À Montréal, le 19 mai 2004, à l'âge de 66 ans, est décédé M. Réjean Bédard, époux de Irène Picard. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils Alain et Yves, son père M. Onias Bédard (feu Thérèse Chrétien), ses frères et sœurs Aimé, Alice, Claire, Nicole, Ivette, Jean-Paul et Louise et leur conjoint; beaux-frères, belles-sœurs Thérèse, Jeannine, Fernand, Monique, Claire, Gaston, André et Suzanne et leur conjoint; des neveux et nièces, parents et amis. Une liturgie de la parole en présence des cendres aural lieu le dimanche 23 mai à 16 h 30 en la chapelle du complexe funéraire

**Alfred Dallaire Memoria**  
2159, boulevard St-Martin Est, Laval

La famille recevra les condoléances à compter de 14 h.

**MEMORIA** **www.memoria.ca**  
514 277.7778

**BOILEAU, Roger**  
1920 - 2004

À Montréal, le 19 mai 2004, à l'âge de 83 ans, est décédé monsieur Roger Boileau, époux de Jeannine Lapointe. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Lise (Jean Gareau), Pierrette, Claude (Danielle Prévost), Monique (Michel Morin) et Danielle (Jean-Michel Auger); huit petits-enfants, ses frères Aimé (Denise) et Jean (Françoise), sa sœur Marie-Thérèse (Jean), beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, autres parents et amis. Selon sa volonté, il ne sera pas exposé. Les funérailles en présence des cendres auront lieu le samedi 22 mai, à 11 h, en l'église Ste-Odile, 4545 de Salaberry à Montréal. La famille recevra les condoléances à compter de 10 h. Des dons à la Fondation de l'hôpital Maisonneuve-Rosemont seraient appréciés.

**MEMORIA** **www.memoria.ca**  
514 277.7778

**DROUIN, Guy**  
1925 - 2004

Sereinement, est décédé à l'âge de 79 ans, notre père Guy Drouin, le 15 mai 2004, à l'hôpital du Sacré-Coeur de Montréal. Époux de feu Hélène Robichaud, il laisse dans le deuil ses enfants, Maxime, Fabienne (Pierre Bourque), Louis (Manon Poulin) et Nathalie (Bertrand Touchette), ses petits-enfants, Ariel, Gabrielle, Stéphanie, Julien, Isabelle, Victor et Estelle, ainsi que ses sœurs, autres parents et amis. À sa demande, il ne sera pas exposé. Les funérailles se tiendront, en présence des cendres, le samedi 22 mai 2004 à 14 h en l'église:

**Notre-Dame-du-Bel-Amour**  
7055, Jean-Bourdon, Montréal  
(514) 334-5268

La famille sera présente à partir de 12 h pour recevoir les condoléances. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation de l'hôpital du Sacré-Coeur de Montréal ou à la Fondation québécoise du cancer seraient appréciés.

**Direction funéraire:**  
**URGEL BOURGIE**  
**www.urgelbourgie.com**

**GAUTHIER, Henri**  
1908 - 2004

À l'hôpital de LaSalle, le 20 mai 2004, à l'âge de 95 ans, est décédé M. Henri Gauthier, époux en premières noces de feu Germaine Lavoie et en secondes noces de madame Jacqueline Archambault. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils: Jean (Josette Labrie), Pierre (Diane Auclair), André (Lise Gélinas) et sa fille Lucie (feu Jean-Guy Bouchard), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants ainsi que les enfants de son épouse.

La famille accueillera parents et amis(es) au salon

**Alfred Dallaire**  
GROUPE YVES LÉGARE inc.  
4500, rue Verdun, Verdun  
(514) 595-1500

le vendredi 21 mai de 19 à 22 h. Les funérailles auront lieu le samedi 22 mai, à 11 heures, en l'église Notre-Dame-Auxiliatrice, 4141 rue Bannantyne, Verdun. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation du diabète seraient appréciés.

**HAMEL, Paul**  
1931 - 2004

A Verdun, le 19 mai 2004, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Paul Hamel époux de Mme Rolande Thomassin. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Normand (Christine), Linda (Richard), son petit-fils Gabriel, ses frères et sœurs, ses beaux-frères et belles-sœurs, et plusieurs neveux, nièces, parents et amis. La famille recevra les condoléances en présence des cendres le samedi 22 mai 2004 de 10h à 16h30 au salon.

**Alfred Dallaire**  
GROUPE YVES LÉGARE inc.  
7200, boul. Newman, LaSalle  
(514) 595-1500

Il y aura une réunion de prières ce jour même à 16h30, en la chapelle du complexe suivi par la mise-en-niche.

Au lieu de fleurs des dons à la Fondation québécoise du cancer seraient appréciés.

REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur de Jésus pour l'aveu obtenue. L.N.

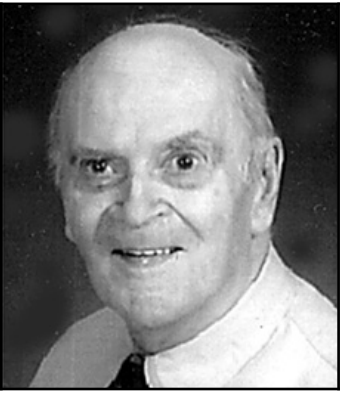


**LAMARCHE, Nicole**  
1948 - 2004

À Longueuil, le 19 mai 2004, à l'âge de 56 ans, est décédée Nicole Lamarche, fille de Pierrette Bérubé et feu Marcel Lamarche. Elle laisse dans le deuil sa mère, ses sœurs Lise, Marie et Isabelle (Michel Denis), son frère Jean (Louise Leblanc et ses enfants), ses nièces Adèle et Clémence ainsi que de nombreux parents et amis. Exposée à

**La Maison Darche**  
**Réseau Dignité**  
258, rue St-Charles Ouest, Longueuil

Les funérailles seront célébrées le samedi 22 mai à 11 h, en la cathédrale Saint-Antoine (angle chemin Chambly et St-Charles) et de là au crématorium Darche. Heures de visites: vendredi 21 mai de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et samedi à compter de 8 h 30.



**LAPOINTE, Siméon**  
1918 - 2004

À l'hôpital St-Luc, le 19 mai 2004, à l'âge de 85 ans, est décédé Siméon Lapointe, époux et amoureux de Mme Anne-Marie Richer. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Denise, Héléne, Diane, Marguerite, Odette, Pauline, Mireille, Danielle et Guy et leurs conjoints, ses cinq petits-enfants Michel, Nathalie, Véronique, Simon, David et feu Alexandre, ses frères, ses sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, neveux et nièces, parents et amis. Selon sa voonté, il ne sera pas exposé. Les funérailles auront lieu le samedi 22 mai 2004 à 14 h en l'église Bon-Pasteur, 400 rue Laurier à Laval. La famille recevra les condoléances à compter de 13 h 30 à l'église. Au lieu de fleurs, des dons à Missions Etrangères seraient appréciés.

**Direction : Alfred Dallaire Memoria**  
**www.memoria.ca**  
**MEMORIA** 514 277.7778



**MAISONNEUVE, Claude**  
1940 - 2004

À Laval, le 19 mai 2004, à l'âge de 63 ans, est décédé monsieur Claude Maisonneuve, époux de madame Huguette Duhamel. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Michel (Gina Di Massimo) et sa fille Sylvie (Michel Roberge), ses petites-filles Mélyssa, Coppélia et Victoria. Il laisse également sa belle-sœur Diane (Daniel Boutin), ses beaux-frères André (Ghislaine Houle) et Robert (Nicole Thireau), son filleul Jean-Claude, ses neveux et nièces, autres parents et amis. La famille vous accueillera au complexe funéraire

**Alfred Dallaire Memoria**  
2159, boulevard St-Martin Est, Laval

le dimanche 23 mai de 14 à 22 h. Une liturgie de la Parole aura lieu en la chapelle du complexe, le même jour à 20 h 30. Des dons à la Fondation de l'hôpital Cité de la Santé seraient appréciés. La famille désire remercier le personnel de l'hôpital Cité de la Santé ainsi que le personnel du Programme maintien à domicile du CLSC-CHSLD Sainte-Rose-de-Lima de Laval.

**MEMORIA** **www.memoria.ca**  
514 277.7778

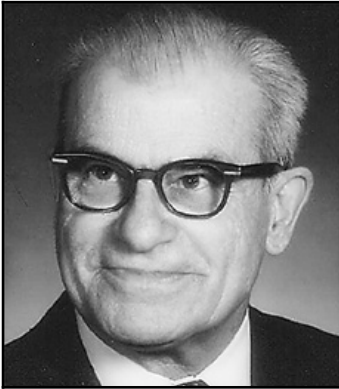


**PAQUIN, Gaëtan**  
1940 - 2004

À Montréal, le 20 mai 2004, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Gaëtan Paquin, époux de Mme Monique Gingras. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Luc, Bruno (Pim), Alexandre (Dominique) et Maxime (Jean-Patrice), son frère Jacques (Nicole), sa sœur Johanne (Luc), sa mère Cécile, ses beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces et de nombreux parents et amis. La famille recevra les condoléances le vendredi 21 mai de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et le samedi 22 mai à compter de 9 h 30 au complexe funéraire

**Alfred Dallaire**  
GROUPE YVES LÉGARE inc.  
(Le cimetière Près du Fleuve)  
2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil  
(514) 595-1500

Les funérailles auront lieu le même jour à 11 h 30, en l'église Ste-Famille (560 Marie-Victorin, Boucherville). Des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.



**PILON, Père Benoît, c.s.v.**  
1922 - 2004

Le père Benoît Pilon, clerc de Saint-Viateur est décédé au Centre Champagnier de Joliette, le 20 mai 2004, à l'âge de 81 ans, dans sa 64e année de profession religieuse et sa 45e année d'ordination sacerdotale.

Né à Saint-Polycarpe, diocèse de Valleyfield, le 6 août 1922, le père Pilon a prononcé ses premiers vœux chez les Clercs de Saint-Viateur, le 15 août 1940 et fut ordonné prêtre, le 24 juin 1959.

Le père Pilon consacre les 20 premières années de sa vie religieuse, moitié à l'enseignement, moitié à sa formation: d'abord en pédagogie, puis en lettres et en théologie. Après son ordination, il enseigne quelques années à l'Ecole Normale de Rigaud, et, en 1968, il part en Haïti où il restera une quinzaine d'années: douze ans au Collège des Gonaïves et 3 ans à la Villa Manrèse, à Port-au-Prince. De retour au Canada, il exerce son ministère auprès de religieuses et à la paroisse Saint-Vincent-de-Paul, à Montréal. De 1991 à 2001, il aide à la pastorale paroissiale à Saint-André d'Argenteuil. Des problèmes de santé l'obligent à se retirer à notre infirmerie de Joliette.

Outre sa famille religieuse, le père Benoît Pilon laisse dans le deuil ses frères Maurice (feu Gabrielle Aubry) et Jean-Guy (Denise Viens), ainsi que sa belle-soeur Mme Monique Fournelle-Pilon (feu Jacques) et plusieurs neveux et nièces.

Le Père Pilon sera exposé à la

**Maison provinciale des CSV**  
450, avenue Querbes  
Outremont

**Tél.: (514) 274-3624**

le vendredi 21 mai de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h. Une célébration de prière aura lieu à 19 h 30.

Les funérailles seront célébrées au même endroit, le samedi 22 mai, à 10 heures, suivies de l'inhumation au cimetière de la Congrégation à Rigaud.



**RACICOT, Gaëtan F.**  
1915 - 2004

À Montréal, le 14 mai 2004, à l'âge de 88 ans, est décédé Gaëtan F. Racicot, époux de Ruth Lalande Racicot. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Jean (Maryse Aubut), Marie-Luce, Pierre (Nicole Marier), ses petits-enfants: Élise (Harsha Sirrur), Marie-Claude (Martin Vachon) et Philippe ainsi que sa sœur Paulette et ses beaux-frères, belles-sœurs, neveux et nièces. La famille recevra les condoléances en présence des cendres au salon:

**Alfred Dallaire Memoria**  
1120, Jean-Talon Est, Montréal

le samedi 22 mai à 13 h. Un hommage suivra au salon à 14 h. La famille tient à remercier le personnel du 10e étage de la Résidence Angélique pour son dévouement et son grand respect. Au lieu de fleurs, des dons à la Société Parkinson du Québec seraient appréciés.

**MEMORIA** **www.memoria.ca**  
514 277.7778



**RANCOURT, Madeleine (née Fortin)**

Le 15 mai 2004, est décédée à son domicile, à l'âge de 71 ans, dame Madeleine Fortin, épouse de Jacques Rancourt, demeurant à St-Jean-sur-Richelieu. Le service religieux sera célébré le samedi 22 mai 2004 à 14 h 30, à la cathédrale de St-Jean-sur-Richelieu, et de là, à l'église de St-David-de-Falardeau le lundi 24 mai 2004 à 10 h, pour la cérémonie du dernier Adieu.

Outre son époux Jacques Rancourt, elle laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Jacques Rancourt (Erica-Anne Friml), André-Jacques Rancourt (Nancy Bertrand); ses frères et sœurs: Jean (Alice Blackburn), Maurice (Nicole Pelchat), Pauline (premières noces: feu Guy Blackburn, deuxième nocces: feu Rosario Desbiens), Thérèse (Ghislain Tremblay), Suzanne (Allan Perry); ses petits-enfants, Camille et Guillaume Rancourt, ses beaux-frères et belles-sœurs Maurice Rancourt (feu Fernande Belle), feu Marcel Rancourt (Françoise Chagnon), Madeleine Rancourt (feu Gerald Cloutier), Gérard Rancourt (Jeanne-d'Arc Bisailon), Réal Rancourt (feu Alice Deland), Carmen Rancourt (feu John Balckwood), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Société canadienne du cancer. Direction des funérailles:

**Centre funéraire Oigny & Desrochers**  
110, St-Georges, St-Jean-sur-Richelieu  
Yvon Desrochers, président  
Aimé Vezeau, directeur  
Tél.: 450-346-1124 - Fax: 450-346-6862

**RICHARD, S. Rollande (Myriam)**  
**Sœur Marie-du-Saint-Rosaire c.s.c.**

À Montréal, le vendredi 14 mai 2004, à l'âge de 74 ans, est décédée Sœur Rollande (Myriam) de la Congrégation de Sainte-Croix. Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil un beau-frère M. Edward Bry Macombe, des neveux et nièces.

Elle sera exposée au

**Pavillon Saint-Joseph**  
900 boul. Côte-Vertu, Montréal

le dimanche 23 mai de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Rencontre de prière le dimanche 23 à 19 h 30.

Les funérailles auront lieu le lundi 24 mai à 14 h en la chapelle du Pavillon Saint-Joseph. Ouverture du salon funéraire à 13 h. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

**RIEL, Vianney**  
1918 - 2004

Au CHRDL Joliette, le 13 mai 2004, à l'âge de 85 ans, est décédé M. Vianney Riel, époux de feu Mme Gilberte Coutlée, demeurant à Joliette. Le défunt laisse dans le deuil son fils Jacques et sa conjointe Diane Crêpe, son petit-fils Louis, sa sœur Marguerite, neveux, nièces, autres parents et amis. La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la:

**Résidence funéraire de Lanaudière**  
90 rue Wilfrid-Ranger  
St-Charles-Borromée, Joliette

Une liturgie de la Parole aura lieu le samedi 22 mai à 10 h 30, dans l'intimité, en la chapelle de la résidence. Des dons pour la Fondation du CHRDL seraient appréciés par la famille.

**ROBERGE, Florent**  
1912 - 2004

De Pierrefonds, le 16 mai 2004, à l'âge de 92 ans, est décédé monsieur Florent Roberge, époux de feu Fernande Leclerc. Il laisse dans le deuil ses enfants Michelle (Gérard), Jean, Héléne (Normand), Pierre (France), Sylvie, ses petits-enfants et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le samedi 22 mai 2004 à compter de 13 h 30, suivi d'un service religieux à 14 h en l'église Ste-Suzanne, 9501 boul. Gouin Ouest, Pierrefonds. Des dons à la Fondation de la Cité de la Santé seraient appréciés.

Direction

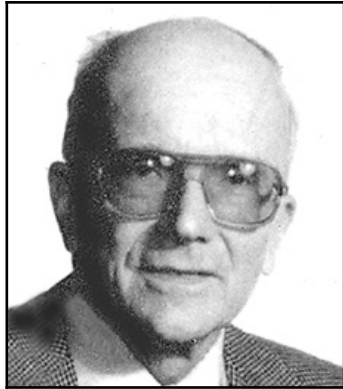
**Alfred Dallaire**  
GROUPE YVES LÉGARE inc.

**(514) 595-1500**

**SAFAR, Antoine Abdel-Messih**

est décédé paisiblement le 18 mai 2004. Il laisse dans le deuil son frère Georges (feu Marie Safar), sa belle-soeur Olga, ses neveux Michael et Joseph, ses nièces Marie-Christine et Nancy et plusieurs parents et amis en Egypte, au Liban et en Australie. Une messe commémorative sera célébrée à l'église Arménienne catholique Notre-Dame-de-Nareg, 858 boul. Côte-Vertu, Ville St-Laurent, le dimanche 23 mai, à 10 h 30. Direction funéraire:

**Salon funéraire Armstrong-Rideau**  
(514) 331-1104



**SOMERS, Walter J.**  
1919 - 2004

À l'Institut Universitaire de Gériatrie de Montréal, le 20 mai à l'âge de 84 ans, est décédé paisiblement M. Walter J. Somers. Il laisse dans le deuil son épouse Mme Thérèse Poirier, ainsi que ses enfants Sylvia (Gaëtan Bélisle), Pierre (Haisook Lee) et Elise; ses quatre petits-enfants: Alexandre, Isabelle Mia, Stéphanie et Caroline; de même que de nombreux parents et amis.

M. Somers était le président-fondateur de la compagnie Walter. Il laisse son nom à la Chaire Walter J. Somers de Management Stratégique International, de l'Ecole des Hautes Études Commerciales (HEC Montréal), de l'Université de Montréal.

La famille Somers recevra les condoléances au:

**Complexe funéraire**  
**URGEL BOURGIE**

1255, rue Beaumont, Ville Mont-Royal  
Tél.: 514-735-2025  
**www.urgelbourgie.com**

le 25 mai de 14 à 17 heures et de 19 à 21 heures. Une liturgie de la Parole, afin de lui rendre un dernier hommage, aura lieu dans la chapelle du Centre, le lendemain matin à 11 heures. L'inhumation sera faite par la suite au Cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Des dons à l'Institut Universitaire de Gériatrie de Montréal seraient appréciés.

La famille tient à remercier le personnel de l'Institut pour les soins exemplaires, assidus et d'une grande humanité et particulièrement Claire Lafontaine, Jeanne-d'Arc Bercier et Yvette Sirois.

**STEPHENS, Jean-Paul**  
1935 - 2004

A Longueuil, le 16 mai 2004, à l'âge de 69 ans, est décédé M. Jean-Paul Stephens, époux de Mme Thérèse Benoit. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Richard (Diane Fortin), ses petits-enfants Emily, Benoît et Daniel, son frère Adrien, ses sœurs Rollande, Madeleine, Denise et Jacqueline, sa belle-soeur Denise Gélinas (Pierre), ses neveux et nièces et d'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances en présence des cendres le dimanche 23 mai à compter de 12 h au complexe funéraire:

**Alfred Dallaire**  
GROUPE YVES LÉGARE inc.  
(Le cimetière Près du Fleuve)  
2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil  
(514) 595-1500

Une réunion de prières suivra à 14 h 30 en la chapelle du complexe.

Des dons à la Fondation québécoise du cancer seraient appréciés.

**TÉTRAULT, Me Guy O. notaire**

Décédé à Montréal, avec dignité après un long et courageux combat contre le cancer, le 19 mai 2004, à l'âge de soixante-quinze ans, Guy O. Tétrault, notaire.

Il laisse dans le deuil son épouse bien-aimée Lise Beaudoin, ses enfants et leur conjoint: Robert (Johanne Brissette), Michel (Shirley Anderson), Héléne (Michel Comte), Pierre (Johanne Vaillancourt), Denys (Johanne Dicaire), Louis (Martine Leclaire); ses petits-enfants: Bianca, Alexandre, Jérémie, Julien, Gabrielle, Jonathan, Lindsay-Anne, Olivier, Karyne, Nicolas, Camille et Chloé; ses sœurs: Denyse (Dr Paul Dessureault), Raymonde (Jean Roy), Michelle (Yves Rolland); sa belle-mère Liliane Beaudoin; ses beaux-frères et belles-sœurs: Nicole Perron, Dyane Beaudoin (Claude Brunet), Normand et Vera Beaudoin, Robert et Jane Beaudoin, Raymond et Carole Beaudoin, André Beaudoin; ses nombreux neveux et nièces, ainsi que ses amis.

Des remerciements particuliers au département de radio-oncologie et à l'équipe du neuvième étage de l'hôpital Maisonneuve-Rosemont, le CLSC du Vieux-Lachine et Entraide Ville-Marie.

La famille recevra les condoléances le vendredi 21 mai de 11 à 17h et de 19 à 22h au:

**Salon funéraire J.J. Cardinal**  
560 Promenade Lakeshore  
Dorval, (514) 631-1511

Le service aura lieu en l'église de La Présentation de la Ste-Vierge, 665 De l'Eglise, Dorval, samedi le 22 mai à 11 h. Au lieu de fleurs, un don à la Fondation Hospitalière Maisonneuve-Rosemont, 5345 boulevard de l'Assomption, bureau 270, Montréal Québec, H1T 4B3, (514) 252-3435, serait apprécié.



**TURGEON, Serge**  
1946 - 2004

À Montréal, le 18 mai 2004, à l'âge de 58 ans, est décédé Serge Turgeon. Il laisse dans le deuil ses enfants: Frédéric (Chantal), Catherine (André), Stéphanie et leur mère Nicole Cardinal, Florence, Violette, Arnaud et leur mère Chantal Provost, sa conjointe Carmita Rodrigues et ses enfants Mahira et Jordan, ses petits-enfants Alexandra, Rodrigue, Gabriel et Olivier; ses frères Luc (Jeannine), Bernard (Laurette) et José (Marguerite), neveux, nièces et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

**URGEL BOURGIE**  
1255, rue Beaumont, Ville Mont-Royal  
**www.urgelbourgie.com**

Les funérailles auront lieu le mardi 25 mai, à 10 h, en l'église St-Jean-Baptiste, 4237 avenue Henri-Julien, angle Rachel. Des dons à l'Association du diabète du Québec seraient appréciés. Heures de visites: lundi de 14 à 17 h et de 19 à 21 h.

**VADEBONCOEUR, Claire (née Mercure)**  
1917 - 2004

Au Manoir Cartierville, le 18 mai 2004, à l'âge de 86 ans, est décédée, entourée des siens, Mme Claire Mercure, épouse de feu Roland Vadeboncoeur. Elle laisse dans le deuil ses enfants Jacques (Linda Huot), Guy (Jocelyne Lacombe) et Francine (Yvon Séguin), ses cinq petits-enfants, ses sœurs et son frère, ses neveux et nièces. La famille recevra les condoléances au

**URGEL BOURGIE**  
3955, Côte-de-Liesse, Montréal  
**www.urgelbourgie.com**

Les funérailles auront lieu le samedi 22 mai 2004 à 10 h en l'église St-Paul-de-la-Croix, 10215 Georges-Baril, Montréal, et de là au cimetière St-Vincent-de-Paul. La famille désire remercier le personnel du Manoir Cartierville pour leurs bons soins. Heures des visites: vendredi 21 mai de 14 à 17 h et de 19 à 21 h.

1er ANNIVERSAIRE (20 mai 2003)



**MCDONALD, Thérèse**  
1930-2003

Déjà un an que tu nous a quittés. Ta présence dans nos coeurs n'a jamais cessé de se faire sentir. Comme tu nous manques! Ton passage sur terre a été un message de joie de vivre et d'amour. Le temps n'efface pas les souvenirs heureux.

De ton époux Jacques et la famille.



Donner à LEUCAN

Un enfant sur 400 aura un cancer avant l'âge de 15 ans.

**LEUCAN**

vient en aide à ces enfants et à leurs parents.

un geste à l'imitar!

**1800 361-9643**

Montréal (514) 791-3676 Québec (418) 654-2196



## LA PRESSE AFFAIRES

# Le PDG de McDonald's soutient que le cancer n'affectera pas son horaire

BLOOMBERG

Charlie Bell, PDG de McDonald's, qui a subi une chirurgie au début du mois pour traiter un cancer colorectal, dit s'attendre à se rétablir complètement, ajoutant que la maladie ne l'empêchera pas de remplir toutes ses obligations.

« Je veux que vous sachiez que je me sens bien et que je m'attends à un rétablissement complet », a fait savoir M. Bell aux actionnaires participant à l'assemblée annuelle au siège de la compagnie à Oak Brook, en Illinois. Après l'assemblée, M. Bell a précisé aux reporters qu'il allait subir de la chimiothérapie deux fois par mois au cours des six prochains mois. Les traitements n'auront pas de répercussions importantes sur son horaire, dit-il.

L'Australien de 43 ans a pris les rênes de la compagnie le mois dernier lorsque James Cantalupo est mort subitement d'une attaque cardiaque, semble-t-il, à l'âge de 60 ans, à Orlando, en Floride. À la suite de son opération, Charlie Bell a obtenu son congé de l'hôpital après six jours et il

se rétablit maintenant chez lui.

Andy McKenna, président de McDonald's, a fait savoir qu'un plan de succession formait l'une des grandes priorités du conseil d'administration et qu'il serait préparé de manière à faire face à la situation si la santé de M. Bell en venait à causer problème.

M. Bell est passé du statut de simple « cuisinier » dans un McDonald's d'Australie en 1975 à celui de président et de chef de l'exploitation il y a 16 mois. McDonald's ne prévoit pas nommer un nouveau chef de l'exploitation parce que nombre des fonctions que M. Bell a assumées dans ce rôle étaient liées à la récente stratégie de revitalisation de la compagnie et qu'elles ne sont plus nécessaires.

Le titre de McDonald's, qui avait fait un bond de 52 % au cours de l'année écoulée jusqu'à avant-hier, a cédé 44 cents US, à 25,31 \$ US hier, à la Bourse de New York, les investisseurs s'inquiétant de la découverte de bombes à proximité de restaurants de McDonald's dans deux pays d'Europe.

Une explosion s'est produite dans une voiture garée près d'un McDonald's à Istanbul, a fait savoir l'agen-

ce Reuters, qui citait la station de télé privée TV8, en Turquie. L'incident n'a pas fait de blessés, précisait l'agence.

Par ailleurs, la police italienne a trouvé deux bombes incendiaires dans un McDonald's à Rome hier accompagnées d'une note manuscrite évoquant du « sabotage contre l'empire », rapportait l'Agence France-Presse. Les deux bombes ont été désamorçées.

« Lorsque des gens sont en quête de symboles des États-Unis, des compagnies comme la nôtre font surface de temps en temps, a souligné M. Bell. Mais nous prenons ces incidents très, très au sérieux. Nous avons d'importantes mesures de sécurité en place dans nos restaurants. »

Par ailleurs, McDonald's poursuit des pourparlers avec Walt Disney Co. touchant l'accord exclusif de marketing commun entre les deux compagnies, ont fait savoir les dirigeants des deux firmes. L'accord qui lie les deux entreprises est encore valide pendant deux ans. Mais chaque compagnie souhaite modifier certains aspects de l'entente, a dit M. Bell, sans fournir d'exemples spécifiques.



Charlie Bell, PDG de McDonald's.

PHOTO JEFF HAYNES, ARCHIVES AFP ©

Plans de location et de financement de Toyota Services Financiers. Approbation de crédit requise. \*La location est basée sur une location-bail de 48 mois et un taux de location de 3,8 % pour une Corolla CE 2004 (modèle BR32EM-A avec boîte manuelle), avec acompte de 1 750 \$. Premier paiement de 0 \$ et dépôt de garantie de 0 \$ exigés au moment de la livraison. Coût total de la location de 10 822 \$. Prix de l'option d'achat de 7 242,70 \$ basé sur un maximum de 96 000 km. Des frais de 0,07 \$ s'appliquent pour chaque kilomètre supplémentaire. En fonction du prix Accès de 15 393 \$. Le prix Accès indiqué dans cette annonce est en vigueur en mai 2004 et a été établi par les concessionnaires Accès Toyota participants du marché de Montréal. La location comprend un maximum de 1 010 \$ pour frais de transport et de préparation. Immatriculation, enregistrement (y compris RDPRM), assurance et taxes applicables en sus. \*\*Exemple de financement : 20 000 \$ à 3,8 % par an équivaut à 366,53 \$ par mois pendant 60 mois. Frais d'emprunt de 1 991,80 \$ pour un total de 21 991,80 \$. Immatriculation, frais de transport et de préparation, enregistrement (y compris RDPRM), assurance et taxes en sus. Offres valables sur une Corolla 2004 achetée ou louée avant le 31 mai 2004. Certaines conditions s'appliquent. †Basé sur les statistiques d'enregistrement des véhicules neufs de R.L. Polk Canada, Inc. en fin d'année civile 2003. Tous droits réservés. ††Valable jusqu'au 31 mai 2004 sur une Corolla 2004 neuve louée pour au moins 48 mois. Un concessionnaire Toyota est libre d'établir ses propres prix de détail et ne subira aucune récrimination s'il choisit de vendre à un prix inférieur à ceux indiqués dans cette annonce. Voyez votre concessionnaire Accès Toyota participant pour plus de détails ou visitez [www.acces.toyota.ca](http://www.acces.toyota.ca) ou composez le 1 888 TOYOTA-8.



JOURS

ÉTIQUETTES ROUGES

Corolla CE 2004

Location à 189 \$\* par mois

avec dépôt de garantie de 0 \$ et première mensualité de 0 \$††

Ou financement à 3,8 % jusqu'à 60 mois\*\*



TOYOTA  
un coup de cœur sans fin

Quand elles sont parties, c'est fini! Profitez de votre dernière chance d'obtenir des prix Étiquette rouge sur la gamme complète des voitures Toyota, y compris la Corolla, la berline la plus vendue au Canada en 2003†.

• Moteur de 1,8 litre, distribution à calage variable intelligent

• Faible consommation d'essence ville/route L/100 km : 7,1/5,3

• Véhicule à émissions ultra faibles

• Banquette arrière divisée 60/40 à dossiers rabattables

• Radio AM-FM CD

• Rétroviseurs à télécommande assistée

• Indicateur de température extérieure

• Qualité légendaire Toyota

Visitez votre concessionnaire Accès aujourd'hui. Ou visitez notre site [www.acces.toyota.ca](http://www.acces.toyota.ca) ou composez le 1 888 TOYOTA-8.

3228337A

3228347